

JÓESTÉT!

Szerkesztőség és kiadóhivatal: Calea Regele
Ferdinand 64-66. Automata-telefon: 20-61.
Törvényszéki lajstromozási szám: 44.
Dos. No. 890-1938. Trif. Cluj, Sectia III.

Kiadótulajdonos:
„JÓESTÉT!” Ujságkiadóvállalat R.-T.
Felelős szerkesztő és igazgató:
MAYER ANTAL

CLUJ, 1939. JUNIUS 25.
VIII. évfolyam 166. szám.

Vasárnap

Aláírták a francia-török megegyezést

Tulkorainak bizonyultak a moszkvai egyezmény közeli megkötéséről szóló hírek - Svatou és Tiencsin körül egyre fokozódik a feszültség - Kárpátalján hivatalos nyelv lesz a rutén is

Öt és félmillió fontos kölcsönt kap Románia Angliától

Amint az elmúlt napi közlésekből látható, azok az utólag kelt, talán céltudatos híradások, amelyek a francia-brit-orosz megállapodás gyors megkötését köztették, nem bizonyultak valószínűk. A szerződés megkötésének még mindig igen nagy akadályai vannak, ha csak Anglia el nem fogadja a szovjet összes kívánságait. Erre vall a brit sajtó tanácsalansága és a párisi lapok elkeseredett hangja. — A Távolkeleten a helyzet nem változott. A zárlat tovább tart és bár Chamberlain azt állította, hogy a japán katonai hatóságok szigorúan ellenkeztek a későbbi jelentések ellenkezését igazolják. Svatouban sem enyhült a feszültség és itt Anglia tetemes kárt szenvedett. — Göbbels dr. újabb harcias hangú beszédet tartott, amelyben megjelölte a Harmadik Birodalom kívánságait. — A francia-török egyezményt Ankarában aláírták, ugyanakkor Páris nyilatkozott, hogy Szíriát és Libanont nem engedni át egy harmadik személynek. — Az olasz sajtó hevesen támadja a francia kormányt Hatay állam átengedése miatt. — Franco tábornok a közeljövőben nagyfontosságú külpolitikai nyilatkozatokat tesz Szevillában.

Részletes közléseink a következők:

NEM VÁLTOZOTT A KELETI HELYZET

(SANGHAI.) A keletázsiai helyzet a legújabb jelentések szerint, nem változott. Tiencsinben tovább tart a zárlat, amely ellen a tiencsini brit konzul tegnap is eredmény nélkül tiltakozott. Az újabb fellépésre az adott okot, hogy a japán katonaság most a teljes nyilvánosság előtt tartja meg a megalázó testi motorzást, legyen férfiről, vagy nőről szó.

A japán parancsnokság a brit tiltakozást ismételtén visszautasította. Svatouban súlyos események játszódtak le. A kivonuló kínaiak felgyújtották az összes raktárhelyiségeket és a kikötő lángokban áll. Az üzleteket bandák rohanták meg és fosztották ki, mielőtt a japán csapatok partra szállottak volna. A rablók a kínaiak után szintén elmenekültek. A tengelyállamok sajtója szerint

a helyzet Tiencsinben és Svatouban az angolokra nézve katasztrófálissá vált. Az előbbi helyen kétértelműen kívülől szított angol ellenes mozgalom indult meg a kínaiak között és félt, hogy ez rövid időn

belül súlyos eseményekben fog ki-robbanni. A brit helyőrség szorongatott helyzetében újabb önkéntes csoportokat hívott be és fegyvereztetett fel. Az asszonyok és gyermekek elszállítása megkezdődött, mert ez irányban a japánok nem gördítenek akadályokat. Ami Svatout illeti, itt a brit árukészletek legnagyobb része a tűz martaléka lett és e pillanatban a veszteség összegszerűen ki sem mutatható.

Sanghai közlés szerint Singaporeban zárt ajtók mögött tovább folynak a brit-francia katonai tárgyalások, amelyek a tiencsini és a svatoui események körül forognak. Hír szerint az értekezlet felszólítja a brit és francia kormányt, hogy a szavatolt államok sorába vegyék fel Sziámot is.

A keleti kérdés foglalkoztatta ismételtén az alsóházat is, ahol Chamberlain miniszterelnök a következőket mondotta:

— A helyzet meglehetősen változatlán. Az angol negyed élelmiszeri nehézségeinek megszüntetésére intézkedések történtek. A japán magatartás bár még mindig lealázó, mégis mintha enyhült volna. Halifax lord ma újabb megbeszélést

Tanácsalanság és tájékoztatatlanság a moszkvai tárgyalások körül

(LONDON.) A Moszkvából érkező híreket a brit közvélemény és sajtó egyre nagyobb idegességgel fogadja. A sajtó nem titkolja, hogy a továbbiakban teljesen tanácsalanság uralkodik. Növeli ezt, hogy a brit-francia javaslat-sorozat tartalmát a nyilvánosság nem ismeri és így nem tudhatja, melyek azok a pontok, amelyek miatt Moszkva újabb visszautasítást adott. A Daily Telegraph and Morning Post azt írja, hogy

a tájékoztatatlanság most már urrá lett az alsóház felett is, mert Chamberlain miniszterelnök állandóan kitérő válaszokat ad, ami idegesíti nemcsak a politikusokat, de az ország népét is.

Az is megütöztetést kelt, hogy a lapok ellentmondó híreket közölnek. Vannak olyanok, amelyek azt írják, hogy Molotov újabb nehézségeket támasztott, amelyek miatt a szerződés megkötése bizonytalan, vagy legjobban esetben még sokáig elhúzódik. Mások viszont rövid

folytatott a londoni japán követtel. Remélem, nem kerül sor a brit részről szükségszerűen tervezett megtorló rendszabályok életbeléptetésére.

Lord Halifax tegnap este fogadta a japán nagykövetet, akitől megkérdezte, hogy

van-e lehetőség arra, hogy a tiencsini viszályt a helyi hatóságokkal intézzék el, vagy Tokió tovább is fentartja az incidens kapcsán támasztott összes követeléseit?

Párisban Bonnet és Daladier folytattak hosszabb megbeszélést a keleti helyzetről és összehívták mára a minisztertanácsot. Végül Sanghaiból közlik, hogy

a japánok tegnap összesen 12 angol alattvalót vetkeztek a nyilvánosság előtt meztelenre és úgy kutatták át ruháikat.

Egy kínai, aki véletlenül hozzáért a magasfeszültségű villamosárammal telt drótkadályhoz, szörnyethalt. A helyzet így továbbra is feszült. A legújabb jelentés szerint

Chamberlain miniszterelnök ma Cardiffban beszélni fog és kitér a keleti helyzetre is.

időn belül megkötöttnek jelzik a megállapodást, anélkül, hogy a Foreign Office akár az egyik, akár a másik állítást cáfolná, illetve megerősítené. Párisban az újabb fejlemények nagy felháborodást keltettek. A sajtó nyíltan felveti a kérdést:

Vajon akar-e Moszkva egyáltalában szerződést kötni? Vagy az a célja, hogy magatartásával megbuktassa Chamberlaint és Daladert, akiknek nem tudja megbocsátani a müncheni egyezményt?

A Paris Midi azt írja, hogy nem lehet keserűség nélkül elsiklani az események felett. Meg kell állapítani, hogy Strang küldetése eddig Moszkva magatartása miatt sikertelen maradt.

Az olasz lapok hangsúlyozzák, hogy a szövetség terve már kezdettől fogva sok akadályba ütközött. Elsősorban is azért, mert Angliát és Franciaországot, mint a világ két leggazdagabb államát egész világ választja el a proletár ural-

mon felépülő szovjettől. A Giornale d'Italia az elmúlt két nap eseményeit így foglalja össze:

— Szerdán délután Molotov félórás megbeszélés keretében választ nyújtott át Strangnak. Halifax lord ugyanaznap este egy tiszteletére rendezett vacsorán hangsúlyozta, hogy az angol-francia és a szovjet külpolitikának nincsenek ellentétes érdekeik és ezért a szerződés rövidesen létrejön. Amikor Halifax a vacsoráról hazatért, akkor kézbesítették neki a moszkvai felelet szövegét, mire hivatalos kérelmet juttatott el a Reuter irodához, hogy ne fokozza a csalódást esetleges reménytelenséget keltő híradásokkal. A Reuter igyekezett is bizonyos titokzatosságba burkolni az egész kérdést, de ezt a célját meggyújtotta a Tass közlése, amely szűkszavúan azt jelentette, hogy Moszkva még mindig elfogadhatatlannak minősíti a feltételeket és ragaszkodik eredeti követeléseikhez. Ez — írja a lap — nem jelenti azt, hogy a szerződés megkötése lehetetlenné vált, de igenis jelenti azt, hogy Angliának még több engedelményt kell tennie és így nem csoda, ha brit körökben felvetődött a kérdés, vajjon érdemes-e egy szerződésért ily bonyolult biztosítási hálózatba belemenni?

Londonban egyébként tegnap nagy diplomáciai munka folyt.

Halifax lord először Corbin francia nagykövetet fogadta, akivel újra összegegyeztetette a brit és a francia álláspontot a moszkvai követelésekre vonatkozólag, majd magához kérte Maisky szovjet megbízottat, akivel megvitatta az új helyzetet.

A Press Association értesülése szerint Anglia újabb lépéssel haladt előre és így nincs kizárva, hogy a most küldendő legutolsó brit javaslatot Molotov is magáévá teszi.

Ugyancsak a Press Association közli azt is, hogy

Strang és a külügyi népbiztos között rövid időn belül új megbeszélésekre kerül sor.

GÖBBELS ÚJABB HARCIAJ BESZÉDE

(BERLIN.) Göbbels propagandaügyi miniszter tegnap a közlekedési munkások mintegy 15.000 főből álló csoportja előtt tartott nagy beszédet, amelyben vitába szállt az angol sajtó azon állításaival, hogy a Harmadik Birodalomnak imperialisztikus törekvései vannak. — Ha az az uralmi rendszer — mondotta — hogy másokat leigázzunk, akkor tagadom, hogy azok volnánk. Ha azonban az, hogy egy nemzetnek jogot és lehetőséget szerezünk az élethez, akkor imperialisták vagyunk. Mindig azt kérdezik, mit akarunk? Erre a felelet: gyarmatainkat és jogot az élethez. Ha erre azt mondják, hogy csak háborúval lehet elérni, ez nem talál minket váratlanul — fejezte be szavait a propagandaügyi miniszter.

HORE BELISHA PÁRISBA UTAZIK

(LONDON.) A brit lapok közlik, hogy Hore Belisha brit külügyminiszter július első napjaiban Daladier miniszterelnök és hadügyminiszter meghívására Párisba utazik, ahol nagy-

fontosságú megbeszéléseket fog lefolytatni. Addigra — írják a lapok — remény van arra, hogy a brit-francia-szovjet katonai szerződést megkötik.

ALÁÍRTÁK A FRANCIA-TÖRÖK MEGEGYEZÉST

(ANKARA.) A török külügyi hivatalban tegnap délelőtt a francia követ és Saracioglu török külügyminiszter egyezményt írtak alá, amelynek értelmében az alexandrettei szandzsákok, amely csak nem régiben alakult át Hatay név alatt önálló állammá, Török országhoz csatolják. Az olasz sajtó rendkívül nagy figyelmet szentel az eseménynek. A Popolo di Roma a következőket írja:

— Franciaország ezzel az eljárásával megértette elsősorban a demokrácia fogalmát, mert antidemokratikusan olyan területet adott át, amely nem török. Megsértette azonban ugyanakkor a népszövetségi rendelkezéseket is, mert olyan területek felett rendelkezett, amelyhez csak mint megbízottnak volt köze. Végül megsértette az arabságot, amely most tapasztalhatja, hogy mit remélhet Angliától és Franciaországtól azok után, hogy a világháborúban az entente oldalán küzdött. Tette pedig ezeket az a francia kormány, amely a lehangosabban tiltakozik például Danzig visszacsatolása ellen, holott annak német jellegét még Páris sem meri letagadni. A jogok és a szerződések azonban Londonra és Párisra nézve csak addig érvényesek, amíg az ő érdekeiket szolgálják.

POLITIKAI JELLEGŰ UTÁZÁSOK ÉS TÁRGYALÁSOK

(PÁRIS.) A Havas iroda közli, hogy Szófiában Kioszeivanoff miniszterelnök és külügyminiszter kihallgatáson fogadta Frank nemzeti szocialista minisztert, aki 2 napot tölt hivatalosan a bulgár fővárosban. Rómából jelentik, hogy Valle tábornok olasz légügyi államtitkár Göring marsall meghívására több napi tartózkodásra Berlinbe utazik, ahol az olasz-német légi együttműködésről fog tárgyalni. Végül Berlinből közlik, hogy Munch dán külügyminiszter Genfből jövet kiszállott Berlinben és ott találkozott Ribbentrop külügyminiszterrel.

FRANCO TÁBORNOK BESZÉLNI FOG SZEVIILLÁBAN

(BURGOS.) Franco tábornok tegnap meglátogatta a La Coruna-Zamora között épülő vasútvonal munkásosztályait és előtűnik nagyobb beszédet mondott. Szavaiban a munkát dicsőítette és összefogásra, valamint törhetetlen egységre szólította fel a spanyol nemzetet az újjáépítés szent célja érdekében. Ugyancsak Burgosból közlik, hogy a Caudillo a napokban Szevillába utazik, ahol

nagyfontosságú külpolitikai beszédet tart, amelyben kitér az Európát érdeklő összes kérdésekre, valószínűleg fogja Madrid viszonyát a demokráciákkal és a tengelyállamokkal szemben, majd lefekteti további külpolitikai célkitűzéseit.

A beszéd iránt, amelyet valószínűleg az olasz és a német leadók is közvetíteni fognak, nagy érdeklődés nyilvánul meg. Ez lesz ugyanis a Caudillo első nemzetközi szereplése.

NAGYRÁNYU LÉGIHARCOK A MONGOL-MANDZSU HATÁRON

(HSINKING.) A Domei iroda közlése szerint tegnap egy 104 gépből álló szovjet repülőraj megkísérelte a mandzsu területekre való behatolást. A japán légi haderők azonban felvetették velük a harcot és 49 gépet lelőttek. A japánok vesztesége 5 gép volt.

ANGOL ELLENES TÜNTETÉSEK

(SANGHAI.) Santung tartomány fővárosában tegnap heves angol ellenes tüntetések zajlottak le. A felvonult kínai diákok a brit kormányt gúnyoló táblákat hordottak körül. Tegnap volt ugyanis 14-ik évfordulója annak, hogy a brit hatóságok Kantonban gépfegyverrel lövtek a diákok közé. Hogy súlyosabb incidensekre nem került sor, egyedül a japán karhatalom erőltetett fellépésének köszönhető.

ARAB TILTAKOZÁS (JERUZSÁLEM.) Az arab nemzeti tanács tiltakozó iratot juttatott el a kormányzóhoz, amelynek szövegét megelőzőleg nyilvánossá tette. A tiltakozás foglalkozik a legutóbbi eseményekkel és közli, hogy az arabok nem nézhetik tovább a házkutatásokat, legjobban hazafiak lelövését, asszonyaik és gyermekeik bántalmazását. Bármint gondolkozzék is a brit kormány — mondja az irat — az arabok tovább folytatják küzdelmüket Palesztina függetlensége érdekében.

Ugyancsak Jeruzsálemből közlik, hogy a brit hatóságok ellenszélülés miatt Samarióban három arabot lelőttek. Nablusban két terrorista fogtak el és adták át a katonai bíróságnak tiltott fegyverviselés miatt. Másutt is fordultak elő véres terrorcselekmények.

A MOSZKVAI TÁRGYALÁSOK (MOSZKVA.) (Rador.) Az angol és

francia nagykövete, valamint Strang tegnap többször megbeszélést folytatott egymással és több telefonbeszélést Londonnal és Párisal, keresve a szovjet-kérések teljesítésére alkalmas új formulát. A tárgyalások még tartanak. Hétfő előtt aligha lesz új megbeszélés Molotovval. Londoni diplomáciai körök szerint az angol és francia kormányok újabb utasításokat küldöttek moszkvai megbízottainak. Ugyanakkor Londonban Halifax Maiskyvel és Corbinnal folytatott megbeszéléseket.

Moszkvai hírek szerint ott még nem tartják időszerűnek a német-szovjet kereskedelmi tárgyalások megindítását, de ennek lehetősége még sincs kizárva.

Egyébként Moszkvából szakértői küldöttség utazott Pilsenbe, hogy gépeket rendeljen a Skoda-üzemeknél, a Skoda-gyár több igazgatója ugyanakkor Moszkvába utazott.

Kolozsvár szenzációja;

A FEKETE SAS

még csak hétfőig látható

A THALIA MOZGÓBAN

keddtől a második és befejező rész.

A FEKETE SAS LECSAP

A magyarországi helyzet

(BUDAPEST.) A magyar képviselőház elfogadta a pénzügyi felhatalmazásról szóló törvényjavaslatot. Mint-hogy a Kárpátalja önkormányzatát rendező törvény-még előkészítés alatt áll, a kormány úgy intézkedett, hogy a közigazgatás ellátására vonatkozólag rendeletileg hoz intézkedéseket. Kárpátalja élére addig is kormánybiztos állítanak, aki egy főtanácsadóval együtt vezeti az ügyeket Ungvár székhellyel. A kormánybiztos hatásköre megfelel a főispáni hatáskörnek. A rendelet egyébként kimondja, hogy Kárpátalján a magyar és a rutén a hivatalos nyelvek.

A magyar hivatalos lapban egyébként több rendelet jelent meg Kárpátaljának Magyarországhoz való csatolásáról. Az egyik rendelet kimondja, hogy egyes állásokba olyan egyének nevezendők ki, akik a rutén nyelvet ismerik és a bíróság előtt a rutén nyelv szabadon használható.

ÚJABB JELENTÉSEK TIENCSINBŐL

(TIENCSIN.) (Rador.) A város polgármestere az angol és francia konzuloknak a pekingi ideiglenes kormány nevében jegyzéket adott át, amely szerint, ha az angol és francia kormányok nem fogadják el a pekingi kormány összes feltételeit, úgy az a helyzet parancsolta további, még erősebb intézkedéseket fog maga után vonni. A newyorki sajtó egyébként a tiencsini helyzettel kapcsolatosan azt írja, hogy 'Azsia közelebről ugyanolyan fontos szerepet tölt be a világpolitikában, mint Európa.

A TÖRÖK-FRANCIA EGYZEMÉNY

(PÁRIS.) A török-francia egyezményrel kapcsolatban hangsúlyozzák, hogy az csak a két ország kölcsönös segítségét tartalmazza szükség esetére, de nem irányul senki ellen. A két

ország egyetért abban, hogy szükség van a Balkán biztonságának megszilárdítására és ez tette szükségessé az egyezményt. Bonnet az aláírás alkalmával kijelentette, hogy Franciaországnak nincs szándékában Szíriával és Libanonnal kapcsolatosan mandatórius megbízatásáról lemondani. Az egyezmény értelmében egyébként a szandzsák nem török lakói közül azok, akik nem akarnak török állampolgárok lenni, hat hónapon belül optálhatják a szíriai, vagy libanoni állampolgárságot. Az ankarai nemzetgyűlés egyébként egyhangúlag elfogadta az egyezményt.

ROVID TÁVIRATI HIREK

(HONKONG.) A kínaiak Szvaton külvárosában ellenállanak és itt heves harcok folynak.

(PÁRIS.) Beaumont kokinkinai képviselő javaslatot terjesztett a törvényhozás elé, hogy Kamerun és Togo volt német gyarmatok mandatórius területét sorolják be a francia gyarmatbirodalom kötelékébe. A javaslatot 85 képviselő írta alá.

(LONDON.) A román-angol pénzügyi tárgyalások megegyezéssel végeztek. Anglia 5 és félmillió fontsterlinges kölcsönt nyújt Romániának. Jelenleg az engedmény megszövegezése folyik.

(VARSO.) Közelebről Londonban aláírják az angol-görög katonai egyezményt, amely az április 6-án kötött kölcsönös megsegítési egyezmény bizonyos pontjait módosítja.

(DUBLIN.) Eire állam (Írország) kormánya megtiltotta az ir kőztársasági hadsereg szervezeteinek működését.

(PÁRIS.) Lord Runciman pénteken este repülőgépen a francia fővárosba érkezett.

(BERLIN.) Az Angriff jelentése szerint Gdyniába több francia és angol gőzös érkezett, amelyek az éjszaka folyamán nagymennyiségű hadianyagot rakodtak ki lengyelországi rendeltetéssel.

(MOSZKVA.) Hiteles helyről cáfolják azokat a híreket, hogy hét német gazdasági szakértő utazott volna Moszkvába 750 millió márkás áruhitel felajánlásával.

ezer karátot 22—25 millió dollár értékben, de csempészúton ennél még több érkezik új hazájába, különösen a világháborús hírek éveiben, mikor amugyis özönlik minden érték olyan országokba, ahol a háborús veszély közvetlenül nem fenyeget.

A világ legnagyobb gyémánttermelő helye idáig is a délafrikai Unio volt. Egyedül a kimberley-i „kürtő“-k évi 4.5 millió karáttal szaporítják a világ-gazdaságot. Jelentős bányászat indult tíz évvel ezelőtt a Tanganyika-Földön Muanzától délkeletre, Mabukiban, ahol az évi termelés eléri már a 80—90.000 karátot is. Az utolsó évtizedben Angolában és Brit-Guyanában akadtak gyémántok, de ezek az előfordulások nem igazolták a túl vérmes reményeket. Ezek a találó helyek alluvialisok, mint ahogy magában Délnyugat-Afrikában Tranwaalban is találtak tömördek, a bányászattal teljesen egyenértékű alluvialis gyémántot.

Tudni kell ugyanis, hogy a gyémántbányászat két módon folyik. A szőszéri bányászat primer kőzetekből történik, a „hius ground“-ból, a „kék föld“-ből. Ez a kőzet Kimberley környékén tölcseralaku fekvésben igen mélyen húzódik be a föld kérgébe. Ezeket a kürtőket 1870-ben fedezték fel s az akkor megkezdett, de azóta már felhagyott egyik kürtőben 1070 méter mélységbe haladtak le. Ennek a kürtőnek az átmérője — a szájánál — 488 méter volt. Kimberleyben ezidő szerint három kürtő van művelés alatt s egy év alatt átlagosan 2,7 millió köbméter „blue ground“-ot emelnek ki, mely tömegnek gyémánttartalma 1.1 millió karátnak, azaz 220 kg. gyémántnak felel meg. Ha egy karát értéke 4 font, a kimberley-i évi bányászat értéke 4.4 millió font, amely összegből a fele a termelési költségekre megy le. Így is kétféle forrásból több hasznot mutat fel évente a kimberley-i bánya.

A legnagyobb délafrikai gyémántbánya ezidő szerint mégsem Kimberleyben, hanem Transwaalban, Praetoria mellett van a „Premier Mine“, ahonnan egyedül a délafrikai termelés 18 százaléka kerül elő. Itt a kék földben előforduló szikladarabokat gépek segítségével kitermelik s a visszamaradó agyagos konszisztenciájú földet zsírral bevont táblákra vezetik, amelyeken megragadnak a gyémántszemek. 1905-ben itt bányászták ki a híres Cullinan gyémántot, amelynek karátértéke 3300. A kürtő 885 méter átmérőjű, csaknem függőleges falakkal, 175 méter mélységben ássák már a kimberlityet s eddig mintegy 120 millió tonna földet emeltek ki 33 millió karát gyémánttervekkel. Az itt kibányászott gyémánt súlya 6200 kg. Ez a praetoriai bánya adja a legszebb kékes-fehér köveket. A bánya tulajdonosa a Premier (Transwaal) Diamond Mining Company Limited, a legelső gyémántot a De Beers társaság termeli, főleg Kimberley környékén (51 százalék) és megosztottik kétszáz gyémántlelő kürtő felett a South-West Africa Diamond Ltd-del (21 százalék) és a Jagersfontein Ltd-del (10 százalék). Az összes társaságok eladási szindikátust létesítettek és ez a szindikátus vásárolja az általuk engedélyezett termelőktől beszállított alluvialis gyémántot is.

— Szatmáron forgalomba került az első idei gabonatermés. Szatmárról jelentik: A piacon most került forgalomba az első idei árpatermés 310—320 lejes ár mellett.

— Együtt mentek a halálba a szerelmes testvérek. Brailából jelentik: Topologul községben Maria és Elena Custura testvérek ugyanazt a fiatalembert szerették. A testvérek nem tudtak lemondani közös szerelmükről és ezért együttesen halálra szánták el magukat. Csónakon kimentek a Duna vizére, majd a nyílt folyón egymásba ölelkezve, a vízbe ugrottak. Mindketten a folyó hullámai között lelték halálukat, holttestüket még nem sikerült kihalászni.

— A ref. kollégium évzáró ünnepsége. A ref. kollégium évzáró ünnepsége vasárnap délután 6 órakor lesz a belvárosi templomban.

Egymásután két új gyémántlelőhelyet fedeztek fel a világban

(LONDON.) A táviró egyzserre két helyről is jelentette, hogy új gyémántmezőre akadtak: Dél-Afrikában, a De Baal-folyó mentén találtak harminckarátos gyémántot és Braziliában, a Minas Geracsben levő Loncoes városkától északra, ahol 1727-től szakadatlanul folyik a gyémántásás. A délafrikai lelet ugyanolyan népvándorlást idézett elő, mint a mult század hetvenes éveiben, mikor megtalálták a 288 karátos „Stewart“-ot, mely azóta a British Muzeum egyik legféltettebb kincse; Braziliában pedig a loncoesi

gyémántmosók szedték a kapáikat, től csérszerű fatányérjaikat és félüzáz kilométerrel északabbra vonultak, hogy a priritűznél gyorsabban nyargaló gyémántkereső első hasznosítói legyenek. Amszterdam nem reagált az új gyémántmezők hírére s ha még lehet, inkább szilárdultak az árak: a gyémántbörzén tudják, hogy a londoni szindikátus tartalékolni fogja az árut s a normális évek mennyiségénél többet amugysem fog piacra engedni. Amszterdamban egyedül az északamerikai Unio számára vásárolnak 260—270

Incze Andor:

Észak-Európa
I. Norvégia

Európa északi sarkában, az Atlanti-Oceán mentén, 1800 kilométeres hosszúságban húzódnak Norvégia partjai (körülbelül ugyanennyi a távolság Páris és a gibraltári szoros között), úgy, hogy Északon az Jeges-tengerig, Délen Skócia szélességéig ér. Óriási hosszúsága dacára vidékei eléggé egyforma képet adnak. Főjelleme az a hatalmas szilur-korszakbeli hegylánc, amelynek azóta már lekopott tetőit a kéregmozgások magasra felemelték, úgy, hogy a hegység ma Délen 2685 méterig és Északon is tekintélyes magasságba nyúlik. A negyedkorszakban hatalmas jégtakaró borította, amely Nyugaton néha 1800 m. mély völgyekkel szakadt le az Atlanti-Oceánba. Mikor a jégtakaró elolvadása után a földkéreg ettől a hatalmas nyomástól felszabadult, akkor történt az emelkedés. A régi tengeri lerakódások ma 200 méter magasságban találhatók Oslo mellett, 175 méter magasságban a Sogve-fjordban. A tenger azért megtartotta elhódított területeit és még ma is elfoglalja az egykori gleccser-völgyeket, melyek az óceánba torkolnak és ezeket fjordokká alakította át, a part mentén pedig nem kevesebb, mint 150 ezer apró kis szigetet szaktott le a szárazföld testéből.

Ezekhez a vonásokhoz járul az éghajlat, a nyugati partvidékek nedves, esős, néha hat méter az évi eső mennyiség. A szárazföld belseje felé már kontinentálisabb, szárazabb.

Norvégia hegyei kiterjedt magasságok, az úgynevezett „fjeld”-ek, melyeknek mélyedéseiben tőzeg képződik, a hófoltok pedig egész nyáron át megmaradnak. Szomorú, kietlen, egyhangú tájkép ez, ahol a hófoltok férsége mellett a fekete és szürke szín uralkodik. Északon a nomád lapok legeltetik rénszarvas nyájukat. A középkorban Bergen volt a rénszarvasbőr kivitel főhelye. Ma csak néhány alpesi hitel és menedékház jelent forgalmat ezen a sivatár és ritka népességű területen.

A nyugati fjordokkal tarkított, föltötte változatos partvidék már sokkal élénkebb. Ez népesült be leghamarább. A folyami és hajdani gleccser-lerakódások jó termőtalajt szolgáltatnak, az igen elterjedt vörösfenyő pedig nagyon jó anyag hajóépítésre, végül a partmenti kontinentális talajzat sekély vizében nyúzsognak a különböző fajta halak, a magas sziklafaltól körülvevett mélyvízi fjordokban pedig nagy-szerű kikötőhelyek vannak. A közép-kor elején érdekes és eredeti vonást jelentett az ide letelepedett merész és vállalkozó hajósok, Amerika tulajdonképpen felfedezőinek, a vikingeknek civilizációja.

A LAKOSSÁG FOGLALKOZÁSA

A halászzal foglalkozó lakosság a partvidék erdőségeit már kiirtotta tüzelőfegyverezés céljából, a tenger vizének sóját pedig halsózsra használja fel. Mindenütt gyárak konzerválják a heringet és a „szivék szardíniát”. Telen a Lofoten szigetek körül ezrével hemzsegnek a halászbárkák. A középkorban a Hansa kereskedelem szolgáltatába állított halászat székhelye Bergen volt, ez volt a XVIII-ik századig Norvégia legnagyobb városa. A gőzhajózás feltalálása óta jelentősége hanyatlott, de még mindig fontos és élénk forgalmu kikötő 100.000 lakossal. Norvégia délkeleti részén a hegyvidék lealacsonyodik, úgy, hogy ez az ország legalacsonyabb vidéke, melyet a norvégek Oestland néven neveznek. A vastag folyami- és gleccser-iszaplerakódások a földművelésnek kedveznek, az éghajlat sem olyan tulságosan nedves, mint Nyugaton, úgy, hogy a rozs, zab és burgonya szépen tenyészik. A zöld erdővel tarkított virágzó földművelést jó létré mutató tájképet igen változatosá teszik a kedves, vörösrőre festett jellegzetes faházak. Az erdőségek kiváló faanyagot szolgáltat-

Tovább folyik a trónbeszéd
válaszfeliratának vitája a törvény-
hozásban

(BUCURESTI.) (Rador. A kamara ülésén Vaida elnökle mellett tegnap jelen voltak Ghelmegeanu, Gafencu és Dragomir miniszterek. A jegyzőkönyv felolvasása után a trónbeszédre adandó válaszfelirathoz Aurel Baciu szólott hozzá, utalva arra, hogy a régi alkotmány nem felelt meg a román nemzet kívánalmainak, mert a külföldi alkotmányok nyomán készült. Az új alkotmány orvosolta a régi fogyatékosait és ugyanakkor előtérbe hozta a falusi lakosság ügyét. Dunca Eugen rámutatott arra a különbségre, amely a régi és az új törvényhozás között volt, s amelynél a régi törvényhozás nem hangsúlyozta eléggé a nemzeti akaratot, pedig a fejlődés eszményéért ennek is ugyanúgy kell dolgoznia és megvalósulása érdekében mindenkinek egységesen kell összefognia.

Rámutatott ezután a politizálás büneire, amelyek még a nemzeti egyházakig is eljutottak. Ezért van az, hogy az erdélyi földművelő rétegek a legnagyobb szeretettel karolták fel az ország újja születése rendszerét és az a tény kifejezésre is jutott a legutóbbi választásokon a szavazatok hatalmas számával. Foglalkozott ezután azokkal a reformokkal, amelyeket ez a parlament megvalósított, hogy az országnak új társadalmi rendet és nagyobb tekintélyt adjon kint és bent egyaránt. Végül hódolatát fejezte ki Öfelsége II. Károly királynak, az ujjáteremtés-kezdeményező nagy munkájáért.

D. Constantin a régi pártrendszer bírálta

és teljes elismeréssel adózott annak az építő nacionalizmusnak, amely most átélkesíti az új rendszert. Azután a kereskedelem felkarolását sürgette és a kereskedők őregkori biztositásának megvalósítását. Szünet után

Gigurtu kamarai alelnök hangsúlyozta, hogy a régi alkotmányos rendszer bizonyos fokig veszélyes volt az állam szempontjából.

Ehelyett teremtettek újat, de nem a diktatúra rendszerét, mert.

Öfelségének nem volt szüksége arra, hogy diktátor legyen, mert alkotmányos uralkodó, míg a totális rendszer tulajdonképpen egy kisebbség diktatúráját jelenti. A monarchiának nincs is szüksége totális rendszerre, hogy érdekelt meg-

védje és az igazi monarchikus államok az egész világon mindenütt egy párttal kormányoznak.

Gigurtu ezután hangsúlyozta, hogy a nemzeti eszme áll az új törvényhozási reformok előterében, majd a mezőgazdasági termékek értékesítésének kérdését elemezte, hangsúlyozva, hogy közelebről nagyfontosságú törvényjavaslatok kerülnek a törvényhozás elé.

AZ EGYIPTOMI KÜLÜGYMINISZTER ÉRKEZÉSE

(BUCURESTI.) (Rador.) Abdul Fat-tan pasa török külügyminiszter a legközelebbi napokban a fővárosba érkezik, hogy a két országot érintő kérdéseket megbeszélje és Egyiptom és Románia közötti kapcsolatokat az eddiginél még szorosabbá tegye.

A SZENÁTUS ÜLÉSE

(BUCURESTI.) (Rador.) A szenátus ülésén Argetoianu elnökle mellett Maria Pop jegyző felolvasta a múlt ülés jegyzőkönyvét, amelynek hitelesítése után Eustatiu tengernagy szólott hozzá a trónbeszéd válaszfeliratához a tengerészet nevében, kinyilvánítva a dinasztia iránti mélyeséges hódolatát. Az iparosok nevében I. Marinescu juttatta kifejezésre hódolatát Mária anyakirályné emléke iránt, aki a világháború idején a sebesültek édesanyja volt és országa annyira szerette, mint senki más. Majd a román ipar sérelmeit ismertette. Sürgette a szakmai továbbképzést és a minél komolyabb munkát. Maria Pop ugyancsak az Uralkodó iránti hódolatát juttatta kifejezésre, utána kegyelettel megemlékezett Mária anyakirálynéről, aki kivételes szellemével megértette a nők szerepét és minden percét a haza szolgálatának szentelte. Nivon Criveanu püspök után Modreanu hangsúlyozta, hogy

az Uralkodó bölcsessége folytán sikerült az előzőleg sokban zűrzavaros helyzetet most az ország legteljesebb javára fordítani.

Kiemelte itt Calinescu miniszterelnök nagylelkűségű munkáját. I. Fluera a munkásosztály nevében csatlakozott ahhoz a nagy gyászhoz, amely az országot Mária anyakirályné elvesztésével érte. Majd a munkásság sérelmeit ismertette. Utána pedig elfogadta a válaszfeliratot, hasonlóképpen Al. Samoil a kisiparosok nevében. Beszéltek még P. Partenie és Titus Cerkawsky, akik elfogadták a válaszfeliratot.

Figyelem! ◆ Exclusiv aradi modellek!

Női ruhák és kabátok dus választékban

Ruip Catalina cégnél Cluj, Cal. Regele Ferdinand 25.

Viz a viz cu posta centrală.

nak, melyet gőzfűrészmalmok és papírgyárak serege dolgoz fel. A nagyobb folyók által szolgáltatott elektromos energia tekintetében Norvégia a világon első helyen áll, sehol sem olyan olcsó a villany, mint itt. De különböző gyárak is felhasználják, például a saahemi és notoddeni ammoniak- és nitrátgyárak. A gazdasági élet eme fejlettsége okozza, hogy bár az Oestland az országnak mindössze egytized-részét teszi, mégis itt található az ország népességének több, mint fele. Itt van a főváros egy fjord sarkában, a Nyugaton a Kelettel összekapcsoló vasútvonal csomópontjában, kereskedelmi és ipari központ. Oslo népessége ma 260.000 lélek.

Északon az ember Állandó harcban áll a természet mostohaóságával. Norvégia földjének több, mint kétharmada terméketlen: 323 ezer négyzetkilométerből 221 ezer. Az erdő 69 ezer négyzetkilométert foglal el, s az egész területnek csak körülbelül 2 százalékát lehet művelni. Ilyen körülmények között a földművelés nem képes a lakosság ellátását biztosítani. A népesség ma majdnem 3 millió ember, 31 százaléka mégis földműveléssel foglalkozik,

de az ország mindinkább kezd rátérni a gabonatermelés helyett a tejtermékek kivitelére. Gabonatermelés tekintetében az ország bizony behozatalra szorul. A szükséges pénz az ipar és kereskedelem bevételeiből fedezi. A lakosság 27 százaléka él iparból. A fő iparágak a papír, textilneműek, jelentős a kohászat, a hal feldolgozásával foglalkozó ipar (halolaj, halzsír). A népesség 12 százaléka foglalkozik kereskedelemmel. Norvégia kereskedelmi flottája a világ összes államai között az ötödik helyet foglalja el, a „tramps”-ok a földkerekség minden pontjára eljutnak. Ebben a tekintetben Norvégia Nagybritanniához, vagy még inkább Hollandiához hasonlít, gazdaságilag egészen egyedülálló, a szomszédos északeurópai államoktól elütő szerepet tölt be. A természet szilkmarkusága folytán az ország csak csekély számú lakosságot képes eltartani, még így is nagy a kivándorlás, különösen az Egyesült Államok és Kanada felé, itt a norvég kolóniák az amerikai kontinens hidegebb éghajlatu részeit foglalják el és a zord természettel való harcukat épp oly kitartással folytatják, akárcsak az anyaországban.

T. Reuniunea

pt. Ajutoare,
Sucursala Cluj,

Strada Iuliu Maniu 2.

Néhai Prister János cluji lakos elhalálása alkalmával, aki Önök-nél BS. I. 932. sz. alatt tagként be volt írva, nekem, mint kedvezményezettnek a halálozási okmányok bemutatása után azonnal, decára annak, hogy csupán 9 hónapi díjat fizetett be.

LEI 8.000 AZAZ

LEI NYOLCEZER

segélyt fizettek ki.

Nem mulaszthatom el, hogy ezen előzékeny és gyors elintézésért köszönetemet ne fejezzem ki és igyekszem foglalkozni egyesületüket megbízhatósága miatt minél szélesebb körben ismertté tenni.

Cluj, 1939. június 16.

Teljes tisztelettel

Prister Jánosné

Str. Văii 3.

— ELLEPTEK A SÁSKÁK TÖBB MEGYÉT. Bucurestiből jelenti a Rador: Tulcea, Covurlui, Cahul, Tighina, Cetatea Alba, Vaslui, Orhei, Falcui, Lapusna és Botosani megyékben hatalmas sáskarajok tüntek fel és pusztítanak. A hatóságok a lakossággal együtt felvették ellenük a harcot és teljes erővel küzdenek a sáskaveszedelem elhárításán.

— Nagyszabású valutavisszaélés patant ki Magyarországon. Budapestről jelentik: Az ügyészség nagyszabású valutavisszaélés ügyében nyomoz. Eddig öt letartóztatás történt. Gróf Gatterburg Frigyes, dr. Forgács Béla ügyvéd, Vadovecz Udo Vilmosné, Vass Gáspár és Preiss Gyula személyében. Gyanuba került a feljelentő, gr. Széchenyi Bálintné Bachruch Ilona, aki amikor megtudta, hogy gyanúsítják, öngyilkosságot kísérelt meg, de megmentették és ugyancsak őrizetbe vették.

— NYILVÁNTARTÁSI HIVATAL KÜLFÖLDI CÉGEK SZÁMÁRA. Bucurestiből jelenti a Rador: A nemzetvédelmi minisztérium külön hivatalt létesített a külföldi cégek nyilvántartása számára.

— Ügyvédi kir. Dr. Lucian Sándor ügyvéd irodáját a Iuliu Maniu-ucca 8. szám alá I. emelet helyezte át. Bejárat a Vlahuța-ucca felől.

— A képviselőház magyar tagjai a bizottságokban. Bukarestből jelentik: A magyar parlamenti csoport képviselő tagjai udvariassági látogatást tettek dr. Vaida képviselőházi elnöknel és átnyújtották neki a kamara állandó bizottságaiba javasolt magyar tagok névsorát, akiket később a bizottságokba be is választották a következő beosztással: Dr. Soós István (közgazdasági), Teleki Adám (kültügyi), dr. Bartha Ignác (törvényhozási és honosítási), Fló Ferenc dr. (pénzügyi és fegyelmi), Tompa Lajos (közminikaügyi, közlekedési és kérvényezési), Orosz Károly és Teleki Adám (nemzetgazdasági), Ludwig Gyula (közegészségügyi), Péter János munkügyi), Kovács Károly dr. és Soós István dr. nemzetnevelésügyi, végül Kovács Károly dr. és Orosz Károly (mezőgazdasági) bizottságok.

— VÁLSÁGOSRA FORDULT SÖLY MOSÁN MAGDA ÁLLAPOTA. Aradról jelentik, hogy a tavaly nyáron gépköcsi szerencsétlenségnek áldozatul esett Solyosán Magda állapota Budapestben a kórházban válságosra fordult. A kiváló színésznő a hosszú fekvés következtében annyira legyengült, hogy vérátömlesztést kellett alkalmazni. Aradon lakó nővérét pedig távbeszélőn sürgősen felhívták huga betegágyához. Az erdélyi színházi közönség aggodalommal fordul a nagybeteg Solyosán Magda betegágya felé.

AZ ÓDONKASTÉLY REJTÉLYE

IRTA: E. FRIEND

(32.)

Egy pillanatig gondolkodtam csak, az után elhatároztam, hogy beszélni fogok. Éreztem, szükség van arra, hogy Mr. Cane mindent tudjon, még azokat a részleteket is, melyek látszatra teljesen érdektelenek.

Belekezdtem hát annak a különös napnak a történetébe, ami azzal kezdődött, hogy apámmal és Billel együtt hazafelé ballagtunk a futballpályáról. Jack Cane feszült figyelemmel kísérte előadásomat. Mikor azonban odáig értem, hogy megemlítettem a Dearborn nevet, a mérnök hirtelen felugrott, mintha csak kigyó csípte volna meg. Mélytekintetű szemeit rám függesztette és különös izgalommal mondotta:

— Dearborn? Azt mondtad, Dearborn?

Megerősítettem, hogy nem tévedek, hanem valóságosan Dearbornnak hívták azt az embert, aki azóta már régen a föld alatt pihen a földfeletti harcain.

Oly lelkesen és buzgó igyekezettel meséltem, hogy mire a történet végére értem, csak azt vettem észre, hogy mister Cane már nem is ül mellettem. Mintha teljesen megfélemedezett volna rólam, idegesen markolászta a lugas egyik oszlopát és szemét valahová mesze távolba meredtek.

Aztán hozzám fordult, megsimogatta a vállamat.

— Jól van, Larry, köszönöm, hogy beszéltél. Azt hiszem, most már sejték valamit... Igen, nem kell félnetek, most már egészen biztos, hogy meg tudom védeni a kislányt...

— Hát miért? Mit tudott meg, mister Cane? Ki akarja bántani Dorát? — zudítottam felé a kérdéseket.

— Véletlenül jól ismerem ezt a családot... — Lázasan beszélt, kapkodva. Elkapta az óráját:

(Folytatása következik.)

Arendörkvesztúra felhívása a rádióhoz

(CLUJ-KOLOZSVÁR.) A rendörkvesztúra nyomtatékosan felhívja a kolozsvári rádióhallgatókat, hogy este 10 óráig az egész város területén rádiójukat csakis zárt ablakok mellett hallgassák. Hasonló nyomtatékos figyelmeztetést nemrégiben a VI. hadtest parancsnoksága is kiadott és ezt most dr. Horvath József rendörkvesztőr megújítja, mint jóakarati hatósági figyelmeztetést, tekintettel arra, hogy a rendelkezés ellen az utóbbi időben többen vétettek és késő éjszaka is nyitott ablaknál szölgaltatták rádiójukat. Ezáltal pedig a közcsendet háborították és zavarták, egyfelől a szomszédok éjszakai nyugalomát, másfelől mások békés rádiószórakozását. A jövőben mindazokkal szemben, akik e nyomtatékos figyelmeztetés ellenére, nyitott ablaknál szölgaltatták rádiójukat este tíz óráig, a hatóságok már megfelelőképpen fognak eljárni, ami szigorú büntetést von maga után. Zárt ablak mellett természetesen az éjszakai rádiózás nincs korlátozva, azonban a rádiót ekkor sem lehet teljes erővel szölgaltatni, hogy az a szomszédok nyugalomát zavarja.

— A kolozsvári népkisebbségi újságírók közgyűlése. A Romániai Népkisebbségi Újságírók Egyesületének kolozsvári csoportja részére az illetékes katonai és polgári hatóságok megadták az engedélyt és így az újságírók közgyűlése június 25-én, vasárnap délelőtt fél 10 órakor a Jorga-uca 1. szám alatt, a Klub kávéház külön termében megtartják. A tárgyszorot fontosságára való tekintettel a vezetőség kéri a csoport tagjainak pontos megjelenését. A közgyűlésen Sárkány Gábor, az egyesület országos elnöke elnököl.

TESTEZÉS

Itélt a KK-bizottság a bukaresti Venus-Bologna mérkőzés botrány ügyében!

(BUDAPEST.) A Középeurópai Kupa-kis-bizottsága tegnap este hozta meg nagy érdeklődéssel várt döntését a bukaresti Venus-Bologna KK-mérkőzés botrány ügyében. A bizottság Majorszky játékvezető jelentése alapján Puricellit, a Bologna játékosát nyolc napra eltiltotta a játéktól. Andreolót,

akinek szintén része volt a botrányban, 600 líra (6000 lej), Biavattit pedig 500 líra (5000 lej) pénzbírsággal büntette.

Ilyenformán Puricelli nem játszhat vasárnap a Venus elleni második mérkőzésen, Andreolo és Biavatti ismét csatásorba léphet.

Távolbalató közvetítés lesz a helsinki olimpián!

(HELSINKI.) Az olimpiai játékok szervező bizottsága elhatározta, hogy az olimpia alatt távolbalató közvetítést is ad. Az olimpiai stadionban levő futballpályán tizezer személy részére sátrakat fognak felállítani és ott 2x3 méter nagyságú képeken fogják vetíteni a stadionban lezajló versenyszámokat. Távolbalató közvetítést csak azokról a versenyszámokról fognak adni, amelyekre minden belépő-

jegy elfogyott, így elsősorban a könnyű atlétikai viadalokról és a marathoni futásról.

Az olimpiai edzés-láz napról-napra fokozódik Finnországban. Most az ugrást és a vízipólót vették elő. A férfi uszók edzőjeül a magyar Rajkyt hívták meg egy hónapra Helsinkibe, a hölgyuszókat pedig norvég hölgyuszók fogják előkészíteni az olimpiai versenyekre.

Legjobb összeállításban áll ki a Haggibbor a Makkabi ellen. A Haggibbor labdarúgó csapata vasárnap délután fél 6 órai kezdettel legjobb együttesével veszi fel a harcot a nagyváradi Makkabi ellen. Az összeállítás a következő: Née — Kleinmann, Gara — Kohn, Krausz, Lieberman — Keszier II, Krausz II, Schmilovits, Kaufmann, Rosner. A mérkőzés a Haggibbor-pályán lesz.

A „Víz nap” műsora. A Román Hajózási Liga kolozsvári kirendeltsége, mint jelentették, vasárnap „Víz napot” rendez dr. Tataru Coriolan királyi helytartó fővédnöksége alatt. A Károly királyi park pompás uszodájában rendezendő „Víz nap”, amely délelőtt 10 órakor kezdődik, műsora a következő: 50 méteres női mellúszás, 50 méteres gyermek gyorsúszás, 100 méteres férfi hátúszás, 100 méteres férfi gyorsúszás, 50 méteres női hát, 50 méteres leánygyermek hát, 100 méteres férfi mell, 3x50 méteres női vegyes staféta, humoros számok, 50 méteres női gyorsúszás, 3x50 méteres férfi vegyes staféta, vízipóló.

Kukuljevics megverte Austint. Londonból jelentik: A hétfőn kezdődő wimbledoni nemzetközi teniszversenyekre a bevezetett versenyzők már mind megérkeztek. Tegnap a jugoszláv Kukuljevics megmérkőzött az angol erőlista első helyezettjével: Austinnal. Oriási meglepetésre a jugoszláv teniszező győzött 6:4 arányban.

Csucsot javított a bukaresti Vförlor Dacia váltócsapata. Bukarestből jelentik: A Vförlor Dacia váltócsapata tegnap a román csucsot 5 p 28.3 mp-re javította a 10x50 m-es távon. A csapat tagjai: Georgescu, Barna, Stefan, Russu, Schullery, Levita, Kovács, Slavescu és Adrian.

Seres bonyodalmak a szesz-eladási koncessziók ügye körül

(CLUJ-KOLOZSVÁR.) A szesz-eladási koncessziókat 1935 május havában árlejtési uton adta ki a szeszmonopol. A koncessziók odaitelését több per követte, amelyek közül egy igen érdekes ügyben most hangzott el a másodfoku ítélet. Az egyik ilyen szesz-eladási koncesszió elnyeréséért ugyanis több kereskedőn kívül egy szövetkezet is pályázott. Az árlejtés megtartása után az egyik kereskedő távirati értesítést kapott a szeszmonopoltól, hogy ajánlatát, mint a legkedvezőbbet elfogadták és egészítse ki letett biztosítékát a szerződés megkötése végett. Néhány nap mulva azonban a kereskedő arról értesült, hogy a szövetkezeteknek járó kedvezménye elbírálás figyelembe vétele mellett mégis a szövetkezet ajánlatát fogadták el a legkedvezőbbnek és ennek alapján a koncesszióra vonatkozó szerződést azzal meg is kötötték. A kereskedő erre kártérítési pert indított a szeszmonopol ellen és a következőképp érvelt: Az általa benyújtott ajánlat elfogadásával a megállapodás tulajdon-

Felhívás a KMSC labdarúgókhöz. A KMSC labdarúgó szakosztálya felhívja az összes leigazolt játékosokat, hogy a szerdai és pénteki edzőnapokon pontosan jelenjenek meg, mert ósztól kezdve csak azok vehetnek részt a labdarúgó bajnokságban, akik atlétikai igazolvánnyal is rendelkeznek. Az igazolvány eléréséhez a következő eredményeket kell felmutatni: 100 m: 14 mp, 1000 m: 4 p, 2000 m: 8 p 20 mp, távolugrás helyből: 235 cm, futásból 470 cm, magasugrás helyből 105 cm, futásból 130 cm, súlydobás két kézzel összesen: 15 m, kalapácsdobás 25 m. Az egyesület vezetősége a legjobb eredményt elért játékosok részére 250, 150 és 100 lejes díjakat tűzött ki. Az atléta vizsga július 2-án lesz a városi sporttelepen.

John Henry Lewis, a világhíres néger ökölvívó, aki rettegett ellenfele volt a legjobb boxolóknak, végleg felhagy a versenyzéssel és wisky-gyárat nyit New York néger negyedében, Haarlemben.

UJ VILÁGREKORD. Berlinből jelentik: Harbig, a németek híres futója 500 méteren 1 p 1.7 mp-el új világrekordot futott.

Gyász a Haggibborban. Rosenfeld Ferencet és Rosenfeld Gyurit, az ismert kolozsvári sportembereket súlyos gyász érte: édesapjuk néhány nappal ezelőtt meghalt. A két sportember gyászában osztozik a Haggibbor is, amelynek az elhunyt lelkes tagja volt.

A nemzeti bajnokságból a kerületi bajnokságba. Temesvárról jelentik: A Kínizsi vezetősége elhatározta, hogyha csapata összesen nem indulhat a nemzeti bajnokságban, nem a ligabajnokságban, hanem a temesvári alkerületi bajnokságban fog szerepelni.

Németország—Norvégia 4:0 (2:0). Oslóban a német labdarúgóválogatottkönnnyen győzött a nagyraértékelt norvégok ellen.

Jársaság

○ A kerekdombi „Jézus Szive” kápolna jubiláris ünnepéje vasárnap délelőtt 9 órakor a Banatul-uca 34. szám alatti telken tábori misével kezdődik. A szentmisét dr. Boga Alajos kanonok celebrálja, szentbeszédet mond: Balázs András s. lelkes Szentmise alatt a Jézus Szive énekkar Braun Ferenc vezényletével a Gruber-misé énekli. Az istentisztelet után zajlik le a jubileumi ünnepség.

○ Református lelkigyakorlat. Az erdélyi református egyházkerület leányszövegése az 1939. évi lelkigyakorlatokat a kolozsvári egyházközség felsővárosi (Motilor uti) templomában tartja meg június 25—július 2. napjain. A lelkigyakorlatok ünnepélyes megnyitása vasárnap délelőtt istentisztelettel és délután templomi ünnepélyvel történik. Vasárnap délelőtt 12 órai kezdettel ünnepélyes megnyitó istentisztelet lesz a templomban, mely alkalommal az ígét Deák Ferenc lelképásztor hirdeti. Délután 6 órai kezdettel templomi ünnepély lesz, mely alkalommal istentisztelet keretében biblíamagyarázatot tart dr. Nagy Géza theol. tanár, énekel a diakonisszák énekstara, „Nagy asszonyaink élete” címen előadást tart Póczy Mihályné, verselből felolvás Sándor Judit. Karéneket ad elő a Monostori Református Dalkar. A templomi ünnepély perselypénzből a lelkigyakorlatokon résztvevő szegényebb leányok költsége fedezik.

○ Fagyalt-délután. A Munkát Atheneum női szekciójára június 25-én, vasárnap délután 5 órai kezdettel fagyalt-délutánt rendez a Crisan-uca 35. szám alatti (vol! Balkay-féle) kerthelyiségben. Vendégeket szívesen lát a rendezőség. Belépődíj nincs.

Gyulai Zankó Károly:

1931. június 24. 1939.

Nyolc esztendő óta fekszik virágokkal teleültetett sírjában Kuncz Aladár, a magyar irodalmi fejlődés egyik halhatatlan alakja. Nyolc esztendő telt el már a szomorú nap óta, amikor arra ébredtünk, hogy lelkünket a legmélyebb szomorúság, gyász és fájdalom tölti el. Ma van nyolc éve annak a napnak, amikor millió könny csepp hullott és millió virág kötődött gyászátvalos koszorúba. Június 24-e. Kuncz Aladárnak a Fekete kolostor emberszerető papjának, a szellemi óriás halálának napja. Eltávolodott tőlünk, mintha mi nem kellenénk neki. A magában rejlő nagy súlyánál fogva lesüllyedt a könnyű jelenből a mély és nagy múltba. De lelke valahogy mégis formára tesz szert ilyenkor s a visszaemlékezés ma mindnyájunkban fokozottabban igyekszik a legtisztább képet alkotni arról az Emberről, akinek élete, működése, fehélt tényének tartalma úgy él bennünk, mint a kristályozott tiszta Ember... Kuncz Aladáról írni, visszaemlékezni képtelenség, legalább is a toll nem képes visszaadni azt az érzést, amit bennünk, akik őt csodáltuk, kiváltott, aki úgy emelkedett ki iróársai nagy tömegéből, mint a pirámis a végtelen sivatagból. „Vajjon Erdély benső magyar élete olyan mély és olyan magas, összefoglaló és egységes, olyan történelmi és emberi-e, mint Kuncz Aladár kívánta?” Nyolc év a rohanó életünkben annyi, mint vízcsepp a tengerben, de meg kell állnunk ma a sírjánál s tegyük oda egy pár szál virágot el nem muló hálás szeretettel. Ez alatt a nyolc esztendő alatt Kuncz Aladár nagy alakja ellibent tőlünk, mint egy fantom. Ugy legyen: az ő sulya levitte őt a mély történelmi mutbasmi pedig itt maradtunk, itt élünk a könnyű, hideglevegőjű jelenben...

A vihart feltartóztatni nem lehet, mindent elsodor, ami ellenáll...

A világhírű Gastro D. ledönti a határokat, futótűzként terjed az öt világ-részben. Azok a hatalmas eredmények, amit ezzel a gyógyszerrel elértek gyomor, bél, epe, vese és májbajoknál a legjobb bizonyítékai annak, hogy emberek, akik 10-15 éve szenvednek, ma már teljesen munkaképesek lettek és naponta százával küldik a hálás köszönőleveleiket.

Gastro D. kapható gyógyszerárakban és drogeriákban, vagy postán megrendelhető 135 lej utánvét mellett Császár E. gyógyszerárban, Bucuresti, Calea Victoriei 124.

A katonai törvényszék híreiből

(CLUJ-KOLOZSVÁR.) Horváth János számos megyei némai református lelkész ügyét tárgyalta tegnap a kolozsvári katonai törvényszék. A lelkész, a vád szerint, október első napjaiban olyan kijelentéseket tett, amelyekből az tűnt ki, hogy Románia jelenlegi határai megváltozhatnak. A tárgyalás folyamán Horváth lelkész nem ismerte be a terhére rótt vádakat és hangsúlyozta, hogy Romániáról nem is volt szó, hanem csak Csehszlovákiáról beszéltek. A katonai törvényszék a lelkészt 2000 lej pénzbüntetésre ítélte. — Eder Ábrahám nagyváradi nagykereskedő ellen állami intézménnyel szemben tanúsított tiszteletlenség miatt indult meg az eljárás. Edert, a vád szerint, a múlt év október 24-re megidézte a nagyváradi téparancsnokság. A vádlott akkor nem jelent meg, ami által állítólag lekicsinyítést akarta nyilvánítani. A védelem részéről Popescu Ilariu ügyvéd-kapitány hangsúlyozta, hogy Edert több ízben is kihallgatták már a téparancsnokság. Október 24-én azonban Medgyesre utazott, az idéző átvételéről szóló lapot pedig a leánya írta alá, aki apjának az idézésről nem szólt semmit. Előzőleg viszont Eder kérvényt adott be, amelyben kérte kihallgatásának november 3-ig való elnapolását. A katonai törvényszék a vádlottat büncselekmény hiányában felmentette.

Reuter jelenti:

(GRAZ.) A grazi büntetőbíró tegnap kezdte meg dr. Strapella, volt osztrák államvasuti elnök bűnpereinek tárgyalását. Az elnököt 20.000 shilling eltulajdonításával vádolják.

(RÓMA.) Mussolini miniszterelnök tegnap az adriamenti városokban tett látogatást.

(BERLIN.) A német fővárosba látogatóba érkezett olasz repülőraj tegnap akrobátikus mutatványokat mutatott be a nagyszámú közönség előtt.

(RÓMA.) 500 olasz hadirokkant német meghívásra a Harmadik Birodalomba utazik.

(PALMA DI MALLORCA.) Az első számú olasz hajóraj tiszteletére a kikötőváros tanácsa nagy díszebédet adott.

(PÁRIS.) Az elsőlyed Phönix buvárhajó áldozatait gyászmeze volt, amelyen megjelent Lebrun államfő és a kormány tagjai is.

(LONDON.) A Gold-Coast partvidéken nagy földrengés volt, amelynek 66 halálos áldozata van.

(BERLIN.) Dr. Ley miniszter tegnap Bucarestből Berlinbe érkezett.

(RÓMA.) Gauleiter Wagner Lantini miniszter meghívására megérkezett Rómába, ahol megkoszorúzták a hősök emlékművét.

(BERLIN.) A Harmadik Birodalomban vendégeként tartózkodott spanyol tábornokok visszatértek hazájukba.

(SALZBURG.) Az atheni nemzeti színház művészei Salzburgban előadják Sophokles drámáját, az Elektrát.

(LISSZABON.) Carmona tábornok Portugália államfője a verdefoki szigetekre, Sao Vincentebe érkezett.

(ZÜRICH.) Egy kisebb térfogatu léghajó Zürich felett felrobbant. Három bennülője súlyos sérüléseket szenvedett.

(PRAETORIA.) Az egyik értelepen egy felvonó kosár lezuhant. A katasztrófának 24 halálos áldozata van.

(PÁRIS.) Lipót belga király néhány nap magántartózkodásra Párisba utazik.

(RÓMA.) Az aostai herceg, Abesszinia alkirálya Rómába érkezett, hogy részt vegyen öccsének, a spoletói hercegnek esküvőjén. Az alkirályt nagy pompával fogadták.

(RIO DE JANEIRO.) A német-brazil diplomáciai viszony újra felvételével foglalkozó sajtó megállapítja, hogy az esemény osztatlan megelégedést váltott ki, mert Braziliában mindenki tudja, hogy a német telepeseik milyen nagy érdemeket szereztek az ország felvirágoztatása körül.

(SANTIAGO DU CHILL.) Az ország déli részén kisebb földrengéseket érezték, ami a lakosság körében valóságos pánikot keltett.

(LONDON.) Halifax lord külügyminiszter a hétvéget Londonban tölti.

(BERLIN.) Hitler vezér és kancellár Obersalzbergbe utazott.

(MANNHEIM.) A város közelében egy utasokkal telt autóbussz eddig ismeretlen okoknál fogva felborult. A szerencsétlenségnek 6 halálos és 14 sebesült áldozata van. Sérületlenül mindössze egy kis 5 éves leányka maradt, aki akkor is aludt, amikor a mentők megszerezték munkájukat.

Háromszáz lejért adta el a nevelőnő az 50.000 lej értékű fülbevalókat az ékszerésznek

(ARAD.) Bogdán Alexandru, az aradi vasuti kirendeltség pénzügyi osztály főnöke, telefonértesítést kapott Bukarestben lakó Jonescu Alexandru nevű apósától, hogy néhány nappal eltűnt a lakásából egy pár fülbevaló, amelyek értéke 50.000 lej. A vasuti főtisztviselő bejelentette a nagyértékű ékszer eltűnését az aradi rendőrségnek is, amely szintén megindította a nyomozást és őrizetbe vette Schmidt Irma nevelőnőt aki a kereszkérdések sulya alatt bevallotta, hogy a fülbevalót 5 lópta el és nem ismerve annak valódi értékét, 300 lejért eladta a fővárosi Elvetiana ékszerüzlet Fux nevű tulajdonosának. A

rendőrség házkutatást tartott az ékszerüzletben, amelynek során elő is került az 50.000 lej értékű fülbevaló.

Az ékszerüzlet tulajdonosa kihallgatása során azt vallotta, hogy ő nem vásárolta meg a nevelőnőtől az ékszert, csak 300 lej kölcsönt adott neki rá néhány napra, mert Schmidt Irma csak zálogba hagyta nála a fülbevalókat. Miután az Elvetiana ékszerüzlet tulajdonosa ezt a valószínűtlenül hangzó menetetőzést nem tudta bizonyítani, a fővárosi rendőrség letartóztatta Fuxot és Schmidt Irnával együtt átadta az illetékes törvényszék ügyészségének, amely tovább folytatja az eljárást.

635 Lejért Emprime-ruha!

Revübe

Regele Ferdinand 23. Méret után is 48 óra alatt Méret osztály!

Megválasztotta új zsinati képviselőit a református egyházközség presbitériuma

Mély megindulással hallgatta meg a presbitérium a lelkész-elnök jelentését a kolozsvári egyházközség szomorú anyagi helyzetéről

(CLUJ-KOLOZSVÁR.) A református egyházközség presbitériuma tegnap tartotta hosszú idő óta első ülését Tárkányi György főgondnok és Deák Ferenc lelkész elnökletével. Az ülésen, amelyen a presbitérium csaknem minden tagja megjelent, Tárkányi György főgondnok mondott emelkedettszemlély megnyitót, amelynek során megemlékezett az egyházközség életében időközben történt változásokról. Kegyelettel szölt az időközben elhunyt Bréda Ferenc presbiterről, akinek emlékét javaslatára jegyzőkönyvem örökítették meg, majd az elhunyt helyébe Zágoni Szabó Józsefet hívták meg a presbitériumba.

A főgondnok ezután bejelentette, hogy a zsinati képviselők 10 éves megbízatása lejárt és ezért a püspökség rendelete folytán

a presbitériumnak kell megválasztania az egyháztörvény értelmében az erdélyi egyházkerület új képviselőit a legfőbb egyházi törvényhozó testületbe.

Közölte még a főgondnok, hogy a szabályzat értelmében 12 lelkészi rendes és 12 lelkészi pótképviselőt, valamint 12 világi rendes és 12 világi pótképviselőt kell megválasztani. Ezenkívül a teológiai fakultás, a főgimnáziumok gimnáziumok és elemi iskola tanítókat egy-egy rendes, illetve pótképviselőt küldenek a zsinatra. Megalakult ezután a jelölőbizottság, amelynek javaslatára a következő képviselőket választották meg a legfőbb egyházi törvényhozó testületbe:

Lelkészi rendes zsinati képviselők: dr. Tavaszy Sándor, Kádár Géza, dr. Imre Lajos, Kiss Lajos, Volloncs Miklós, Fejér Pál, Farkas Jenő, Máthé Sándor, Nagy Lajos esperes, Szotyori Lajos, Tótkés József, Nagy Ferenc esperes.

Lelkészi pót-zsinati képviselők: László Dezső, Kovács Zsigmond, Baczó Lajos, Nagy Elek esperes, Daróczy Ferenc, dr. Ilyés Géza, Kacsóh Lajos, Laár Ferenc, Borbáth Dániel, Nagy Sándor (Bukarest), Jancsó Lázár, Dávid Gyula.

Világi rendes zsinati képviselők: dr. gr. Bánffy Miklós, dr. gr. Bethlen György, dr. Bene Ferenc, gr. Bethlen

Bálint, dr. Vékás Lajos, dr. Tusa Gábor, Nagy Endre főgondnok, dr. Illés Gyula, dr. Kovács András, báró Kemény János, dr. Szász Pál, dr. Szele Béla.

Világi pót zsinati képviselők: Báró Bánffy Dániel, dr. Apáthy Árpád, gr. Bethlen Béla, dr. Gazda Endre, dr. Martonossy György, gr. Teleki Domokos, Mester Mihály, Almási Samu, dr. Schilling Dezső, Koós Károly, M. Kovács Endre gondnok, dr. Barabás Andor.

Theológiai fakultás (tanítóképzők): dr. Gönczy Lajos, póttag: Juhász Albert. Főgimnáziumok: Dóczy Ferenc, póttag: dr. Kántor Lajos. Gimnáziumok, elemi iskolai tanítók: Lőrinczi Ferenc, póttag: Kali Sándor (Udvarfalva.)

A zsinati képviselők megválasztása után Deák Ferenc, a monostoriak lelki pásztorja terjesztette elő részletes jelentését az egyházközség szomorú helyzetéről.

Az ülés kimondotta, hogy a lelkész-elnök jelentését nyomatásban kiadja és elküldi az egyházközség összes híveinek, hogy

tájékozódást szerezzenek a nehéz gondokkal küzdő egyházközség belső életéről.

A presbitérium ezután meghallgatta a számvizsgáló bizottság jelentését, amelyből megállapítható az egyházközség anyagi bajainak eredője és mindjárt határozatban mondta ki, hogy

mindent elkövet, hogy az anyagi egyensúly helyreállítása megtörténjen.

Tárkányi György főgondnok zárószavaival rekesztették be a presbitérium ülését.

— ANGOL TURISTÁKAT TARTÓZTATTAK LE OLASZORSZÁGBAN. Rómából jelenti a Havas iroda: Öt angol turistát egy fasiszta miliciabeli őrszolgát négy embere letartóztattott, mert Gintronál tiltott olasz területre hatoltak be. A turistákat, akik szabályszerű utlevellel rendelkeztek, a kolloniban lévő határőrpáncsnoksághoz kísérték.

Kijelölték a kereskedelmi érettségi vizsgabizottság elnökeit és tagjait

(BUCURESTI.) A nemzetnevelésügyi minisztérium kijelölte az érettségi vizsgálatok központjait és vizsgabizottságának tagjait, a kereskedelmi érettségi vizsgálatokra. Gyulafehérváron a 8. számú kereskedelmi érettségi bizottság fog működni és ez előtt a bizottság előtt tesznek érettségi a gyulafehérvári, a balázsfalvi, a nagyszabeni, marosvásárhelyi, tordai állami intézetek és a nagyszabeni római katolikus intézet növendékei. A bizottság elnöke Gociman professor, tagjai Maria Istrate bukaresti tanárnő (a román), Murarasu bukaresti professor (a francia), Constantinescu bukaresti professor (földrajz és történelem), Scarlat professor (ártszme). A bizottság tagja még Victoria Ghitulescu constantai tanárnő, aki a kereskedelmi ismeretekből vizsgáztat.

Kolozsváron 9. számú kereskedelmi érettségi bizottság fog működni. E bizottság előtt vizsgáznak a kolozsvári, nagyváradi, máramarosszigeti, szatmári intézetek növendékei. A bizottság elnöke Matei professor, tagjai Vlad Valeriu kolozsvári tanár (román), Cornelia Gan (francia) Mesrobeanu jasi professor (földrajz és történelem), Maria Codreanu jasi tanárnő (ártszme) Victoria Rahtivan tanárnő (kereskedelmi ismeretek) és Arginteanu Constantia bukaresti tanár, aki a matematikából fogja vizsgáztatni a jelölteket.

A Temesváron működő kereskedelmi érettségi bizottság előtt a temesvári, aradi, lugosi, hátszegi, Lipcsei intézetek növendékei vizsgáznak. Az érettségi vizsgálatok az összes bizottságok előtt június 26-án, hétfőn reggel 8 órakon kezdődnek.

— SZERENCSETLENSÉG A DÉL-AFRIKAI BANYÁBAN. Johannesburgból jelenti: Egyik radfonteinek bányában súlyos szerencsétlenség történt. Azt hiszik, hogy 24 munkás elpusztult.

— A LÉGÜGYI MINISZTERIUM KÖZLEMÉNYE. Bucurestiből jelenti a Radar: Junius 21-én a Fleet-gép, mely a tecucci pilótáskolához tartozik, kis sebességgel haladva le akart szállani, de téves fordulat folytán a levegőben összeütközött egy ugyanarra haladó másik repülőgéppel. A gép szárnyán megsérült, nem tudta egyensúlyát visszanyerni és a földre zuhant a pilóta hibájából. Zamfir Stefan pilótanövendék, a gép vezetője meghalt, a kiképző súlyosan megsérült.

— ORIÁSI DEFICIT AZ EGYESÜLT ÁLLAMOK KÜLTSÉGVETÉSÉBEN. Washingtonból jelenti: Az Egyesült Államok költségvetése az évi június 30-ig bezárólag 3.5 milliárd dollár deficiittel zárult.

— Szepes-Tóth növendékeinek kiállítása. Az unatúrui gimnáziumban e hó 21-én nyílt meg a két évvel ezelőtt megválasztott növendékeinek rajz- és képiállítása és az egyetlen szobrásznövendéknek, Bandi Dezsőnek szoborkiállítása. Bandi Dezső gimnázista, tanuló, vizsgákra készült, de még többet álmodozik. Fantáziájának világában minden megelevenedik. Kiemelkedőbb és sokatígérő alkotásai: Ősi rög, Szent Csallád, Mese, Adám és Éva, A rablás, Gépek és az ember. Munkái határozott östehetséget hirdetnek. A festőnövendékek között kiváló tehetség S. Nagy Magdus és Földes Edith, mint portré-festők válnak ki. Osány és Hum Gyula inkább csendélet és tájképfestők. S. Nagy Magdus művei közül A husvét csendélet, Muskátília önarckép, Paraszleány és Öreg néni válnak ki. Földes Edith érdekes egyéni stílusú művésznövendék. Róla még fogunk hallani, ugyanis tén Csányiról, akinek erőteljes csendéletei tűnnek fel. Hum Gyula régebbi erős színei mind halkabban, lágyabban hangolódnak össze. Gurisatti Antal kitűnő plasztikai és mozgásérzéke meglepő. Nagy Éva, Friedmann Agi, Gál Ilonka és Bedő Ilonka is fejlődőben vannak. A kis elemisták primatív munkáiban is felismerhetjük a tehetségnek első jelentkező nyomait. A két művésztanár nagy tudással vezet növendékeit a művészet technikai útján. (r. e.)

0 Elemi iskolai előjegyzések. A Regele Ferdinand-uti izraelita elemi iskola I. osztályába a jövő tanévre szóló előjegyzés megkezdődött. Előjegyez és a beiratásra vonatkozólag felvilágosítást ad e hó végéig naponta délelőtt 8—1-ig és délután 4—6-ig Freu Lajos igazgató.

Apróhirdetések

ADÁS-VÉTEL

DIVÁNY, tükrös mosdó, szekrény, ágy eladó. Érdeklődni Piața Unirii 7. Házfelügyelőnél. (9649)

JÓKARBAN levő mély gyermekkosci eladó. Str. Aron densuseanu 29. (9650)

GYERMEKKOSCIK dömping árban a CORSO BAZÁRBAN, CLUJ, Cal. Regele Ferdinand 17. **DIVATOS AUTOKOSCIK** minden színben 1200 lejűtől, **SPORTKOSCIK** pastel színekben 400 lejűtől kezdve. Roller 55. lejűtől. (9604)

KERESEK egy komplett jazz felszerelést. Cim a kiadóban. (9602)

A CALEA Lungă 147. szám alatt eladó egy szoba, konyha, speisz és pincéből álló ház. Érdeklődni ugyanott. (9603)

Erdemes elolvasni

Nagyjövőjű parcellák kedvező fizetési feltételekkel, 3-10 százalékot jövedelmező családi és bérházak, gyümölcsösök birtokok **ELADÓK**. Mindennemű kereskedelmi megbízásokat találmányok értékesítését elvállalom.

ROMA IRODA

Bocsány, Str. Memorandului 9. szám.

ÁTADÓ berendezett vendéglői kerti helyiség téli helyiséggel, teljes felszereléssel. Bizonyos okból kifolyólag. Cim a kiadóban. (9605)

ELADÓ mély gyermekkosci. Piața Stefan cel Mare 12. (9606)

KITUNÓ karban levő kis fogyasztású személygépkocsi eladó. Cal. Motilor 5. (9607)

ELADÓ vasárnap 820-as cséplőgarnitúra benzinnel. Str. Din Dos 1. (9608)

ELADÓ INGATLAN. Új ház nagy telekkel, melléképítményekkel Torda mellett forgalmas nagyközségben, évtizedek óta jól bevezetett angró és detail tűzfűtővel és teljes felszereléssel, szintén évtizedek óta bevezetett nagy vevőkörrel rendelkező szódavizgyárral. Esetleg lakásberendezés is átvehető elköltözés miatt. Információ beszerezhető: Grünfeld Hermann Cluj, Piața Mihai Viteazul 39. szám, II. emelet, ajtó 12. (9609)

NAGYON olcsón eladó egy primbenzós jókarban levő rádió, egy gitár, vadonatúj női kerékpár. Cim a kiadóban. (9610)

400 négyszögöl házhely gyümölcsösökkel eladó. Str. Sicarilor 24. (9611)

SPORT gyermekkosci eladó. Str. Carpaților 16. (9618)

VARRÓGÉP alig használt eladó. Str. Vașile Turcu 1. Törökvágással szemben. (9619)

EGY sportkosci eladó. Str. Lemnului 9. (9620)

TANGÓHARMONIKÁT megvételre keresek. „Zenekedvelő” jellegre a kiadóba. (9623)

KANAPÉ két fotellel, szövethuzattal eladó. Piața Mihai Viteazul 14. Apartament 9., csak délelőtt 10-12 között. (9621)

KÁVÉHAZI márványasztalok, székek, pult, vitrin és töltött fotelek eladók. Cim a kiadóban. (9624)

TEXTIL stéliszit keresünk. Ugyanott jó karban levő biciklit olcsó áron megvennénk. Boskovics üzlet, Str. Regina Maria 15. szám. (9626)

MINDENFÉLE butorokat nagy választékban veszek és eladok. Bizományt, beraktározást vállalom. Gen. Poetas 15. (9627)

SÜRGŐSEN eladó házastelek. Str. Lungă 73. Ért.: Str. Paris 12-a. (9635)

SÜTÉTKÉK mély gyermekkosci jókarban eladó. Piața Unirii 29. Házmasternél. (9639)

KITUNÓ állapotban levő modern gyermek sportkosci olcsón eladó. Str. Mănăștur 82. (9642)

SZÉPFEKVÉSŰ sarok házhely Kerekdombon olcsón eladó. Érdeklődni: Strada Mercur 25. (9647)

CALEA Lungă 110. számú telek eladó, vagy kiadó 2 szoba, konyha, 8 állatra való téglá istálló, két raktárhelyiség, nagy disznól, majorság udvar, víz az udvaron. Ért.: Str. Uzinele Electrice 13. (9652)

MODERN konyhabutorok, minden színben olcsón kaphatók. Str. Barițiu 10. (9656)

ELADÓ 3 szoba, konyhás, komfortos új ház. Str. Gelu 7-a. Ért.: Lukácsnál, P. Unirii 7. (Hitelbankban.) (9657)

VESZÉK 220-380 voltos villamos motort bármilyen állapotban féltől 1 és fél ló erőig. Cimét a kiadóba kérek „Motor” jellegre. (9658)

ELADÓ egy fagyalt aparárt és jó biciklit. Fructeria, P. Stefan cel Mare 7. (9662)

VASTRAVERZEK különböző profilokban, vaslemezek 6-8 mm. vastagságban, Mannesmann és húzott csövek, 110-224 Hl tartányok, hig és sűrű folyadéknak való szivattyúk, börgyári gépek. „Gall” csuklós láncok, használt és új körfűrészlapok különböző méretekben eladók. **Silvania S. A.** Cluj, Str. Enescu 1. (9663)

EGY alig használt jókarban levő fűrdő szoba sürgősen eladó. Cim: Str. Coroianu No. 6. (9666)

HÁZTULAJDONOSOK figyelmébe. Zománccfesték számtáblák finom kivitelben 12 lejért megrendelhetők sürgősen **Anca** könyvkereskedésében, Str. Reg. Maria No. 43. Ugyanott lakbérleti szerződések, Stat. anyakönyvi és egyéb nyomtatványok hivatalos kiadásban kaphatók. (V9672)

FIGYELEM! A rendőrségtől előírt zománccs számtáblák a 10, ugyanott a várostól elrendelt, rozsdamentes szemetesláda legolcsóbban kaphatók Dánielnél, Str. Vlăhuța 2. Főorvosi hivattal szemben. (9673)

FÜRDŐ, foto, gomb, kozmetikai cikkek legolcsóbban a Parfumeria D.Orban. (9675)

EGY faragott diófa félháló nagyon olcsón eladó. Str. Reg. Maria 20. házmaster. (9677)

GOLYÓSPRÉS és nagy Philips anótpótló eladó. Str. Aventuriosă 41. (9679)

KÖRKÖTŐS zoknikészítógépet megvételre keresek. Cim: Perényi Maria, Str. Fericei 27. (9680)

ALKALMI vétel: Sürgősen eladó családi okok miatt a Pop Cicio ucca vége felé egy házastelek. Ára: 125 ezer lej. Értekezni lehet Szővérfi Gizella főmadámnál a Parc sanatóriumában. Str. Băii 51. szám alatt. (9682)

ELADÓ sürgősen ujonnan épített ház szoba, konyha, villany vízzel ellátva, szép gyümölcsös kerttel. Str. Horea 121. (9683)

ELADÓ modern mély gyermekkosci, hintaszék, Str. Avram Iancu 24. (9684)

ELADÓ Nagy Gábor tanya elején szoba, konyha, speisz, kertből álló házastelek. Értekezni lehet: Cal. Reg. Carol II. 146. Frizerie. (9685)

ELADÓ ujonnan épült adómentes, egy szoba, konyha, speisz, pince, melléképítmények és kert 250 ezer. Str. Horea 64. (9692)

HAVI 15.000 lejű jövedelmező jól bevezetett belvárosi üzlet eladó, 50 ezer lejjel átvehető. Bővebbet Weisz, Cal. Reg. Ferdinand 89. földszint, jobbra. (9693)

800-as cséplőgarnitúra üzempépes, eladó Parajdi István, Aiud, Vânătorilor 5. (VT2382)

SZABÓASZTALOK, boltberendezés és bábok eladók, Str. Corches 6. Ért.: Str. Memorandului 26. Maximilian üzlet. (T2380)

MODERN, jókarban levő mély gyermekkosci olcsón eladó. P. Unirii 18. kapu alatt. (9698)

ÜZLETFELOSZTÁSBÓL maradt fűszer és rövidáru, 10 százalék engedménnyel eladó. Ugyanott fűszerüzlet berendezés, két kerekű taliga, 5 kilós mérleg, üzletköpeny szilva gyümölcsök olcsón kapható. Str. Gh. Tamas 13. (9699)

ELADÓ egy házastelek üzlethelyiséggel 60 százalékos bankteher, vagy egy társat circa 200 ezer, a pénz biztosítva, ingatlan, aktív részt vehet az üzletben. Str. Bucovina 34. P. Gării. (9700)

PINCE, padlás lomokat, butor, ruha, papír, könyv, rongy, varrógép bicikli toll és mindent veszek. Levelezőlap hívásra házhoz megyek. Klein Lázár, P. Abator 3. (9701)

SEZLONOK minden méretben, kiállítás végett 1 és 2 személyesek nagyon olcsón. Új patetron 35 lemezzel eladó. Klein P. Abator 3. (9702)

RÉZ gyermekágy eladó. Cim a kiadóban. (9703)

ELADÓ cégtábla, üvegfal, éjjeliszekrény, ikerágy, kerek asztal, tonetszék, üveges kredenc, képráma, ventilátormotor, más apróság. Cal. Reg. Ferdinand 67. (9710)

ELADÓ 2 szobából 1 verandából álló ház nagy gyümölcsösökkel. Évi cseresznyeter és 4-6 mázsa. Str. Negura, Jova Glăgor. Bogdan-telep. (9712)

JÓKARBAN levő motorkerékpár, 500 köbcenti eladó. C. M. Foch 91. (9713)

KERT Házsongárdban eladó. Str. Viilor 13. (9721)

ÁLLAST KERES

HÁZVEZETŐNŐNEK elmennék családkhoz, beszélnek németül és románul. Megkereséseket „Német, román” jellegre kérek. (9641)

TANÁRJELÖLT román, német, angol és francia órákat ad. Érdeklődni: Str. Rușului 7. Turușeni. (9646)

PAPLANT varrók háznál és itthon jutányosan. Marosáné, Str. Muncitorilor 60. (9704)

ALKALMAZÁST keresek vasuton negyed jeggyel rendelkezem. Ugyanott eladó ház bármilyen elfogadható áron. M. I. Str. Fierului 66. (9705)

MEGBIZHATÓ 30 éves ember 5000 lej garanciával és jó bizonyítványokkal portást, csaposi, vagy ehhez hasonló állást keres. Cim a kiadóban. (9706)

EGYDÜLLŐ református urinő, kimondottan házvezetőnői állást keres intelligens vidéki uri családnál, kisebb háztartásban. Márton Anna Sluj, Str. Tebei 5. (9714)

HÁZMESTERI állást, vagy takarításért lakást keresek, Cal. Motilor 109. Gáll. (9715)

ÁLLAST KAPHAT

JÓCSALÁDBÓL való ügyes kifizetőt keresek. Sal-Co, P. M. Viteazul 11. (9514)

KERESTETIK 35 éven aluli nős házmes ter, aki vízvezeték és villanyszerelő, a Str. Berthelot 8. sz. alatti iskolához. Ajánlatok személyesen nyújtandók be. Str. Dubălarilor 1. sz. alatti irodában. (9615)

KIFUTÓFIUT felveszek. Wurzel férfikonfekcióüzlet. Cluj, Cal. Regele Ferdinand 14. (9628)

GYERMEKTELEN házaspár keres háztartásban jártas zsidóleányt, esetleg özvegyet Ujvár. Családtagnak lesz tekintve. Hirsch, Piața Vite 4. (9631)

TANULÓLÁNYOKAT és kézilányokat felvesz Salon Original, Str. Dima 1. I. 4. (9634)

EGY jócsaládból való fiu kályhás tanulóknak felvétetik fizetéssel. Cal. Regele Ferdinand 117. (9637)

ÜGYES varróleány felvétetik. Str. Iorga 3. (9716)

CIPÉSZSEGÉD felvétetik. Str. Iorga 3. (9717)

VARRÓLEÁNYT keresek. Str. Avram Iancu 46. (9651)

KOVÁCSSEGÉD felvétetik. Str. Din-Dos 5. (9605)

MOSÓNÉT óvadékkal felvesz a Cristal fűrdő, Str. Dubălarilor. Ugyanott bejáróné, aki főzéshez is ért, kerestetik. (9668)

ÖNÁLLÓAN dolgozó varróleányokat és kézilányt keresek. Baltuchné, Strada Dima 6. (9669)

KERESTETIK egy elsőosztályú cukrászsegéd, aki a szakma összes ágaiban jártas, valamint a bonbonkészítésben. Cim a kiadóhivatalban. (VT2381)

KERESEK egészséges, gyermekszerető nőt, vagy óvónőt 3 és fél éves gyermek mellé. Szentkirályiné, Str. Mico 30. (9695)

KÜLÖNFÉLÉK

GRUPPOK, előkertek díszítésére Celozia, azaz kakastarély-palánt kapható Cal. Chintaului 86. (9709)

PÁRHETI ellátásért gyönyörű díspárnákat készítenék. Cimeket „Kolozsári” jellegre a kiadóba. (9711)

ELVESZETT Mihai Viteazul-téren a zöldsegárus piacon egy irattáska tulajdonosára nézve fontos, másra nézve értéktelen iratokkal. A megtaláló 1000 lej jutalomban részesül. Cim a kiadóban. (2384)

PAPLAN, matrác, párna és mindenféle ágynemű saját készítmény. A vevő által hozott ócska paplan és matrácokat ujonnan átdolgozom. Toll tisztítás. Legolcsóbb árak. „La Trusou” Cluj, Cal. M. Foch 10. (9674)

ELSŐRENDE üzletes házikoszt kihordásra is kapható. Cal. Reg. Ferdinand 19. ajtó 5. Ugyanott két férfi vagy nő teljes ellátást és lakást kaphat. (9676)

ROMÁNSZAKOS tanárnőtől olcsó díjazásért órát vennék. Cim a kiadóban. (9687)

KIADÓ LAKÁS

MŰHELYNEK, gyárnak, raktárnak alkalmas helyiség kiadó. Értekezni: Grün, Cal. Traian 40. (9402)

NAGYON szép modern kétszobás lakás kiadó július 1-ére. Str. I. G. Duca 3. (8692)

FIATALEMBER szállást kaphat. Str. Miron Costin 29-a. (9385)

KIADÓ trafik egész berendezéssel, forgalmas helyen. Cim a kiadóban. (9410)

UCCAI parkettes elegánsan butorozott nagy szoba és 2 kis butorozott szoba kiadó. Str. Florilor 12. (9644)

KIADÓ egy szoba július 1., vagy 15-re. Str. Rugului 7. (9645)

MEMORANDULUI ucca 9. alatt elsőem leten négyszobás uccai lakás esetleg két szobánként is kiadó. (9648)

SZOBA, konyha kiadó. Str. Cernăuți 16. (9649)

2 SZOBA, konyha, speisz, vagy egy szoba, konyha és egy szoba Cal. Motilor 100, szám alatt kiadó azonnalra. Értekezni lehet ugyanott Püspökinél. (T 2307)

EGY szép parkettes szoba, konyha, fűrdőszoba, speisz kiadó. Str. Budai Deleanu 17. szám. (9468)

Poloskát, Molyt, Svábbogarat, Egeret, Patkányt, stb.

Garanciával irt, teljes szagtalanítással „POLYNEA” vegyész-mérnöki laboratórium Paragáz-osztálya. Str. Cons. Național 3. (Főpostánál) Tel.: 3475.

EGY szoba, konyha, esetleg egy szoba kiadó. Str. Jurul Lacului 7. Kétvízközt. (9328)

HÁROM szobás, komfortos lakás augusztus 1-re kiadó. Cal. Motilor 54. (T2278)

EGY szoba, konyhás lakás kiadó. Calea Motilor 54. (T 2336)

JULIUS elsejére kiadó szép butorozott szoba, esetleg két személynek. Str. Avram Iancu 1., földszint. (9416)

KIADÓ 2 szoba, konyha, speisz július hó 1-ére. Str. Moldovei 15. Állomáshoz közel. (9110)

KIADÓ azonnalra két szoba, konyha, fűrdőszoba Str. Mioritilor 2. Értekezni dr. Borda ügyvédnél, C. M. Foch 40. (9432)

KÉT nagy világos szoba irodának, vagy bárminek kiadó. Str. I. Maniu 2. apartamentul 7. (9502)

KIADÓ elsejére csinos szoba üresen, esetleg butorozva. Piața Unirii 25. II. (9536)

KIADÓ butorozva szép, napos parkettes szoba külön bejárattal. Str. Barițiu 7., Herskovits. (9537)

KIADÓ különbejáratu kis toronyszoba, főzőkemencével, kamarával. Str. Oăsanu 74. (9558)

KERTES házban egy, esetleg két elegánsan butorozott szoba fűrdőszobával kiadó. Eichner, Str. Elisabeta 32. (9580)

KIADÓ július 1-re féregmentes szoba, konyha, melléképítmények, új házban, autó buszmegállóval. Str. Cicio Pop 102. (9582)

KIADÓ nagy uccai szoba, konyha, speisz és egy üres szoba, Str. Carpaților 18. (9585)

KIADÓ szoba, konyha, melléképítményekkel. Str. Rudeanu 40. (9590)

KÜLÖNBEJÁRATU butorozott szoba fűrdőszoba használatul július 1-re kiadó. C. M. Foch 43. Apartamentul 7. (9589)

KÉT szoba, konyha, esetleg fűrdőszobával kiadó. Str. I. Maniu 32. (9586)

ÜZLETHELYISÉG és 3 szobás, komfortos lakás kiadó. P. M. Viteazul 23. alatt. Érd.: Cal. Reg. Ferdinand 34. I. 6. (9587)

LAKÓTÁRSNÓT központi fűrdőszobás lakásába elfogad magános urinő, esetleg kis különszobába Str. Corches 8. Háztulajdonosnő. (9596)

MAGÁNOS nőnek kiadó kis butorozott szoba, fűrdőszobahasználatul, olcsón. Str. Corches 8. Háztulajdonosnőnél. (9595)

HÁROM szoba, konyhás, ujonnan festett magánház kiadó Str. Vasile Lupu 12. Ért.: Str. Cipariu 5. faraktár. (9601)

PEKSEG 3 kemencés, jól bevezetett üzlettel azonnal kiadó. Str. Sincai 8. I. jobbra. (9501)

KIADÓ 1 szoba, konyha, Str. Pop de Băsești 18. (9550)

KIADÓ szoba, konyha, speisz és külön bejáratu szoba üresen, vagy butorozva. Str. Rudeanu 20. (9612)

SZUTERINBEN szoba, konyha, kamara, klozett, vízvezeték azonnal kiadó. Str. Garibaldi 4. (9613)

KIADÓ napos szuterin szoba, csendes lakónak. Str. Jon Ghica 2-a. (9614)

KIADÓ 1 szoba, konyha melléképítményekkel. Str. Rudeanu 40. (9590)

KERTES házban kiadó üresen vagy butorozva szép szoba, előszoba és fűrdőszobával. Str. Dorobanților 94. (9622)

KIADÓ azonnalra egy üzlethelyiség a Str. Gh. Tamas 2. (9629)

KIADÓ központban különbejáratu butorozott szoba. Piața Unirii 7. (9630)

KIADÓ egy szoba, konyha, egy szoba nyárikonyhával, fűrdőszobával, disznóval. Str. Anastasiu 1. (Kerekdomb mellett). (9636)

KIADÓ augusztusra, esetleg azonnalra háromszobás, nagyon szép komfortos kertes villalaks a Grigorescu uton. Bér 2400 lej. Érdeklődők irjanak „Kellemes otthon” jellegre. (9638)

KIADÓ azonnalra szép parkettes szoba üresen, vagy butorozva. Továbbá egy olcsó szoba azonnalra. P. Mihai Viteazul 39. (9640)

Hirek

NAPTÁR. 1939. Junius 25. Vasárnap.
Róm. kat. és Prot.: Vilmos. Ort.:
Febronia. Izr.: 8 Thamusz.

VIDÉKI ELŐFIZETÉSI ÁRAINK:
Egész évre 550, félévre 280, negyedévre
150, egy hónapra 50 lej.

JÓESTET!

BARÁTNÓK EGYMÁS KÖZÜTT

Juci: Hallom, hogy az eljegyzésed felbomlott.

Manci: Igen, Péter nagyon csúnyán viselkedett.

— De hiszen én azt hallottam, hogy Te bontottad fel az eljegyzést.

— Hát persze és képzeld, ő még egy cseppet sem volt kétségbeesve.

A DIÉTA

Az orvos szigorú diétát ír elő a betegeknek: egy darab piritott kenyéret, három levél nyers salátával és egy pohár narancslével. A gyomorbetegségeket ártatlan arccal kérdezi:

— És kérem doktor ur, ebéd előtt, vagy ebéd után?

— Ügyeletes gyógyszerárak. Folyó hó 24-én, szombaton reggeltől július 1-én, szombaton reggelig a következő gyógyszerárak teljesítenek éjjeli szolgálatot: Biró, Unirii-tér, Apostol, Regele Ferdinand-ut, Palóczy, Marechal Foch-ut, Holicska, Motilor-ut és Eminescu-ucca sarok.

— **JÓ ÉS OLCSÓ BŐRT ÉS TALPAT** Kozák bőrizletben kaphat. Cluj, Piața Mihai Viteazul 15.

— **GYÁRÁT**, irodáját, házat, lakását, szüleit, vagy gyermekeit, ha fényképen, vagy filmen akarja, csak a **FOTOFILMET** hívja.



— **IDŐJÁRÁSJELENTÉS.** A bucaresti időjáráskutató intézet jelentése: Változókéony idő, lehülés eső.

— **Ingyenes méhészeti tanfolyam.** Az Erdélyrészi Méhészeti Egyesület folyó évi szeptember hó 11—21-éig Kolozsvárt ingyenes méhészeti tanfolyamot rendez az egyesület házsongárdi méhészeti telepén. A tanfolyamra előadások minden délután 4 órától tartanak. A tanfolyam ingyenes, csupán beiratásért fizetendő személyenként 100 lej. A tanfolyam hallgatói úgy elméleti, mint gyakorlati téren kiképzést nyernek és az egyesület a tanfolyam elvégzéséről a hallgatóknak bizonyítványt ad. Jelentkezni lehet az EME-nél naponta 8—2 óráig. Címe: Cluj, Regalá-ucca 16.

MELINDA KRISTÁLYVIZ

a legolcsóbb és legüdítőbb. Borokhoz, szörpökhez a legjobb. Fél és literes üvegekben házhoz szállítva. Megrendelhető: Telefon: 2653.

— **MEGTALÁLTÁK A BUVÁROK A PHENIX ELSÜLYEDÉSI HELYÉT.** Saingonból jelentik: Legujabb információk szerint a buvárok 105 méter mélységben a tenger színe alatt megtalálták az elsülyedt Phenix francia buvárhajót. A kutatásokat tovább folytatják.

— **HALÁLBÜNTETÉSSSEL FOGJÁK SUJTANI OLASZORSZÁGBAN A SÜLYOS DEVIZAKIHÁGÁSOKAT.** Rómából jelentik: A kormány új törvényjavaslaton dolgozik, amely a devizakihágások ügyét szabályozza. Rendkívül súlyos esetekben még halálbüntetést is fognak alkalmazni.

— **Öt osztálytársát ölte meg a fiatal szófiai diák.** Szófiaiából jelentik: Cirpan városában egy fiatal 15 éves diák eddig ismeretlen okból megölte 5 osztálytársát.

— **A német tannyelvű lutheránus elemi iskolában** (Calea Marechal Foch Nr. 2.) a jövő tanévre szóló előjegyzés megkezdődött. Előjegyzünk és a beiratásra vonatkozólag felvilágosítást adunk e hó végéig délelőtt 8—1 óráig.

— **Vasárnap a „Vizek-napját” ünneplik az országban.** Vasárnap az egész országban a „Vizek-napját” ünneplik meg.

— **A Katolikus leányklub közgyűlése.** A róm. kat. leányklubok központja junius 25-én, vasárnap délután fél 5 órakor a piarista gimnázium disztermében tartja országos közgyűlést.

Zsiros, pattanásos arcbőrömre mit te gyek? Asszonyom! A Sulfamyl-krém kioldja a miteszereket, összehuzza a kitágult porusokat, fehérebbé, üdebbé, bársonyosabbá teszi az arcbőrt. Nappal használjon Sulfamyl-pudert.

— **Pusztít a villám.** Nagyszébenből jelentik: Borzalmas szerencsétlenség történt a Nagyszében melletti Kistorony közelében a mezőn. Scheitz József kistoronyi jómódu gazdálkodó feleségével és két gyermekével, a 13 éves Máriaival és a 9 éves Mathiással kint dolgozott a mezőn, amikor hirtelen zivatar keletkezett, amelyet sűrű villámlás kísért. A két gyermek a villámlás elől egy szénaboglya tövében keresett menedéket. Szerencsétlenségükre a villám éppen oda csapott le, ahol a két gyermek tartózkodott. A 13 éves leány a villámtól sujtottan valóságos szénaboglya tövében megmenekült, míg a tőle kis távolságban levő 9 éves fiutestvére mellén és lábán súlyosan összeégve került kórházba. Minthogy megállapítást nyert, hogy a szerencsétlenségért senkit sem terhel a felelősség, az ügyészség megadta a halott eltemetésére az engedélyt.

Moskovits & Comp átalköztől

P. Mihai Viteazul 17. (Benzinkutal szemben.) - Petróleumfűző javítás, díjmentes bélbetevés, eladás garancia mellett részletre is.

— **A POSTA KÖZLEMÉNYE.** Bucarestből jelenti a Rador: A posta vezérigazgatósága közhírré teszi a következőket: Az ipari, kereskedelmi cégeknek, valamint magánszemélyeknek, hogy a postai monopólium alá eső tárgyak szétosztása saját kurirjaik után másképpen nem lehetséges csak a postaigazgatóság engedélyével. A kihágások a postatörvény értelmében büntetnek és a kérdéses tárgyakat elkobozzák.

— **Halálra gázolta a gépkocsi a brassói tanárnőt.** Brassóból jelentik: Fehér Margit tanárnőt, amikor a Iuliu Maniu-uccán akart keresztül haladni, a nagy sebességgel arra jövő Pitesti 320 jelzésű gépkocsi halálra gázolta. Kórházba szállítása után 3 óra múlva sérüléseibe kiszenvedett. A halálos gázolás ügyében a hatóságok szigorú vizsgálatot indítottak.

— **AKOLOZSVÁRI ÉRETTSÉGI BIZOTTSÁGOK.** A liceumi érettségi bizottságok Kolozsváron a következők: I. bizottság: elnök Rosca egyetemi tanár Jasi. Vizsgáztatók: Lupu Beszterce, Dobre Brassó, Braharu Natalia és Cutuc G. Kolozsvár, Pop Nic. Erzsébetváros, Marica I. Torda, Ciocan C. Brad. Kolozsvár (48. sz. bizottság.) Elnök: Stanciu egyetemi tanár Kolozsvár. Tagok: Hulia Bucuresti, Nichi L. Arad, Curea J. Kolozsvár, Nistor J. Nagyenyed. Kolozsvár (49. sz. bizottság.) Elnök: Borza egyetemi tanár Kolozsvár. Tagok: Dobosan Teodora Fogaras, Teodoru Nagyvárad, Beciu Turnu Severin, Grigorescu Craiova. Hurdla Maria Kolozsvár, Nemes Leontina Kolozsvár, Viorita Cucu Jasi és Elena Papagheorgha Craiova.

— **Pékiai kongresszus Kolozsváron.** Vasárnap és hétfőn országos pékiai kongresszust tartanak Kolozsváron, amelyen a szakmát érintő fontos kérdések mind letárgyalásra kerülnek.

— **Hatalmas földrengés dult az Arany partokon.** Az aranypartokon lévő Acrából jelentik, hogy ott hatalmas földrengés pusztított, amely számos épületet romba döntött és a benszüllöttek közül 16 ember életét követelte áldozatul.

Apróhirdetések

KIADÓ LAKÁS

KÜLÖN telken szoba, konyha, speisz azonnalra kiadó. Str. Iuliu Cezar 54. Érdéklődni délután 5-től. (9654)

LAKÓTÁRSNÓT keresek. Cal. Motilor 14, ajtó balra. (9653)

TISZTA szoba, konyha, speisz uccai kiadó 650 lej. Str. Subdeal 12. Értekezni vasárnap d. u. 2—6. (9659)

KIADÓ azonnal szoba, konyha villában 700 lej. Str. Episcop Pavel 1. Donat 28. szemben. (9660)

CSINOSAN butorozott szoba, elő- és fürdőszoba használatl kiadó. Str. Berde 2, II. 25. (9661)

KÜLÖNBEJÁRATU butorozott szoba azonnalra kiadó. Cal. Regele Ferdinand 34, II. 16. (9664)

KIADÓ napos oldalon 2 szoba összkomfortos lakás és terras. Str. Vasile Goldis 33. (9667)

KÜLÖNBEJÁRATU elegánsan butorozott szoba kiadó. Str. Vladimirescu 3. (9670)

ELEGÁNSAN butorozott napos szoba, fürdőszoba használatl kiadó. Cal. Traian 9. (9671)

KIADÓ egy szoba, konyha, speisz. Str. Mico 21. (9678)

IRODA részére egy különbejárati uccai szoba esetleg butor, valamint telefonhasználatl kiadó. Str. Regina Maria 48. (9681)

KIADÓ csinosan butorozott szoba és szuterin szoba lakásnak vagy műhelynek. Str. Dorobantilor 36. (9686)

KIADÓ egy szoba, konyha, fürdőszoba gyermektelenek. Str. Elisabeta 19. (9689)

BELVÁROSI kertes villában különbejárati világos, nagy parkettes szoba, üresen azonnal kiadó. Cim a kiadóban. (9688)

KIADÓ két szoba, fürdőszoba, konyha. Str. Kogalniceanu 8. (9690)

KIADÓ két nagy egymásbanyiló és külön-külön bejárattal is fürdőszobával és nagy betonos helyiség raktárnak. Str. Kogalniceanu 8. (9691)

KAPUALATTI különbejárati butorozott szoba önálló hölgynek vagy férfinak július 1-re kiadó. Cal. Motilor 81. (T2338)

KAPUALATTI különbejárati butorozott szoba kiadó. Str. Stroiescu 10. Urania mögött. (9696)

KIADÓ egy szoba, konyha, esetleg két szoba, konyha, autóbusz. Str. Episcop Ivan 48. (9697)

SZOBA, konyha, fürdőszobával augusztusra kiadó. Ugyanott üzlethelyiség azonnalra. Cal. Reg. Carol II. 19. (9707)

KIADÓ szép szoba, konyha havi 500 lejért. Cal. Chintăului 86. (9708)

ÜZEMHELYISÉGEK, raktár, nagy beton pince kiadók. Str. Anton Pan 6, Vágóhid-tér. (9718)

KÜLÖNBEJÁRATU elegánsan butorozott szoba fürdőszoba használatl urinőnek 700 lejért kiadó. Cal. Reg. Ferdinand 99, III. 19. (9719)

GARZONLAKÁS fürdő- és előszobával kiadó sétateren, Str. Gelu 2. (9720)

SZOBA, konyha, speisz kiadó. Str. Fierului 8. (9722)

LAKÁST KERES

KERESEK kiadó 3 szoba, konyhás öszs. komfortos kertes lakást. Lehetőleg magánházban. Cim a kiadóban. (9832)

3 SZOBÁS komfortos lakást keresek, lehetőleg külön telken. Címeket Str. Filipescu 6 kérek. (9625)

GYERMEKTELEN házaspár keres szoba, konyha, komfortos lakást központban. Ügynököket díjazok. Cim a kiadóban. (9632)

IDŐSEBB urinő keres zsidó uricsaládnál különbejárati üres szobát, fürdőszoba használatl. Esetleg teljes ellátással. Str. Dima 1. I. 4. (9633)

IDŐSEBB nő elmenne lakótársnak. Címét a kiadóba „Pontos fizető” jellegére. (9655)

CORVIN

JÉG-SZOLGÁLAT

pontos és megbízható

KAPUIG HÁZHOZ SZÁLLIT

Rendelés és felvilágosítás:

telefon 37-37

Strada Basarabiei No. 7.

Mozi

CAPITOL MOZGÓ: A szerelem ébredése. Fősz.: Ellen Schwanneke és Rolf Wanka. Műsor előtt: Uj világhíradó, szenzációs eseményekkel.

URANIA MOZGÓ: Szenzációs dupla műsor: I. **Broadway angyala.** Fősz.: Shirley Temple. II. **Charlie Chan Monte Carloban.** Fősz.: Warner Oland.

EDISON MOZGÓ: Csak 2 napig. Szombaton és vasárnap 3 film, 3 meglepetés: I. **A franciák szolgálatában.** Fősz. Edwige Feuillere és Erich von Stroheim. II. **A bűnök szigete.** Kalandfilm. Főszerepben: Donald Woods és Margareta Lindsay. III. **Híradó helyárok:** 12 plusz 5 és 19 plusz 6 lej. Előadások kezdete: 3, 6, 9 órakor.

ROYAL MOZGÓ: Dupla műsor: I. **Ajánló** levél. Fősz.: Adolph Menjou, Andrea Leeds és George Murphy. II. **Jeanette MacDonald** legszebb filmje: **Tarantella**, közkívánatra. **Ajánló** levél kezdete: 5.20, 9.30. **Tarantella** kezdete: 3.30, 7.15, 11.

SELECT MOZGÓ: Négyesfogat. Fősz.: Errol Flynn, Olivia de Havilland, Rosalinda Russel. Műsoron kívül a legújabb román híradó.

THALIA MOZGÓ Ma és mindennap az ideai filmszezon leghatalmasabb és legizgalmasabb világláger: **A fekete sas.**

RIO MOZGÓ: Ma 3, 6 és 9: Két sláger, egy helyár. I. **A három csibész.** Vigjáték. Fősz.: a Ritz testvérek. Partnerei: Joan Davis, Tonny Martin és Gloria Stuart. II. **A részeges.** (v. **A család szégyene.**) Cirkuszdráma. Főszerepben: Wallace Beery, Jackie Cooper és Una Merkel. III. **A legujabb Metro híradó.** Helyárok: 14 plusz 5 lej.

Rádió

JUNIUS 25. VASÁRNAP

BUCURESTI. 8.30: Reggeli műsor, torna, reggeli műsor, szórakoztató zene orvosi tanácsadó, 9.55: Istentisztelet gyermekeknek és felnőtteknek. 12: Lemezek. 13: Időjelzés, időjárásjelentés, kulturális és sporthírek, vízállásjelentés. 13.35: Hanglemek. 14: Hírek. 14.30: Hanglemek. Szórakoztató zene. 17.47: Induló lemezek. 18.15: Katonazene. 19.15: Táncczene. 20: Táncczene. 20.40: Schubert: Pisztrágo ötös. 21.15: Operett-zene. 23.30. Lemezek.

BUDAPEST I. 9: Hanglemek. 9.45: Hírek. 11: Egyházi ének és szentbeszéd. 12: Előadás, hanglemek. 13.30: Zenekar. 14.05: Előadás. 15: Hanglemek. 16: Előadás. 16.45: Szalonzene. 17.30: Előadás. 18.10: Dalos ünnep. 19.10: Előadás. 19.40: Cigányzene. 20: Hírek. 20.50: „Karolina” vigjáték. 21.30: Sporthírek. 21.40: Hangverseny. 22.40: Hírek. 23: Táncclemek. 24: Ének cigányzenével. 1.05: Hírek.

— **VÉNDIAK-TALÁLKOZÓ KOLozsvÁRON.** A kolozsvári ref. kollégiumban vasárnap délelőtt 10 órai kezdettel vendiák-találkozó lesz. A találkozó programján — amelyre minden vendiákat, évfolyamra való tekintet nélkül, meghívunk — a belvárosi templomban tartandó istentisztelet, a kollégiumi diszteremben rendezett találkozó és a tornateremben tartandó társasvacsora szerepelnek. A találkozó keretében leplezik le Geréb Márton volt kollégiumi tanár arcképét.

A magasfeszültségű áramvezetékekbe ütközött a le szállami készülő léghajó

(ZÜRICH.) Az egyik külvárosban egy kisebb kormányozható léghajó, amelyet reklámcélokból eresztettek fel, le szállás közben a magasfeszültségű villamosvezetékekbe ütközött és felrobbant. A robbanás ereje a léghajóban ülő 4 főnyi személyzetet kidobta a léghajóból. Ezek közül a zuhanásnál a léghajó vezetője súlyos, másik három társa szerencsére csak könnyebb sérüléseket szenvedtek. A szokatlan szerencsétlenség ügyében megindult a hatósági vizsgálat.

A rendőrség krónikás-könyvéből

Ignat Vasile Tamas ucca 37. szám alatt lakó zsebmetaszt Gantean Josif közrendőr előállította a rendőrségre, mert a posta épületében zsebmetasztésen érték tetten.

Maior Alexandru, a Băii ucca 2. sz. alatti bár tulajdonosa feljelentést tett a rendőrségen Javorning Adolf kolozsvári Regala 9. és Blaga Joan ploestii Elisabeta-ucca 3. szám alatt lakó fiatal emberek ellen, akik egy 466 lejes italszámlát nem voltak hajlandók kifizetni. A feljelentettek rendőrségi kihallgatásuk során kijelentették, hogy a számlát csak azért nem fizették ki, mert a bár túl magas árakat számított, a törvény megsabotá maximális árakat azonban hajlandók kiegyenlíteni.

— **ADOMÁNY.** Köszönettel nyugtázzuk Szent Antal nevében az érettségiző diák részére beküldött 100 lej adományt.

— **A Haggibbor turista szakosztálya** kirándulást rendez július 2-án, vasárnap reggel a Jad völgyre, Biharfüredre. Tekintettel a nagy érdeklődésre, tanácsos már most jelentkezni a Haggibbor helyiségében. Memorandum 13. (Savoy kávéház felett.)

— **A KOLOZSVÁRI SZAKSZERVEZETI TANÁCS FELHÍVÁSA.** A kolozsvári munkásszakszervezetek elnökségének tanácsa felhívja az összes 30 évnél idősebb munkásokat és munkásnőket, magánalkalmazottakat, hogy július elsejéig bezárólag feltétlenül jelentkezzenek a városháza 20. számú szobájában a községi választói névjegyzékbe való felvételre. Mindenki vígyen magával személyazonossági bizonyítványt, valamint munkaadójától egy igazolást arról, hogy fizetéséből hetenként illetve havonként levonják az adót és így közvetve hozzájárulnak a községi terhekhez is (cota aditională). A választási összeírással kapcsolatosan mindennemű felvilágosítással szolgál a szakszervezetek titkársága.

— **UJABB INTÉZKEDÉSEK A ZSIDÓSÁGRÓL.** Pozsonyból jelentik: A szlovák kormány a von Neurath által Cseh- és Morvaországba hozott rendelethez hasonlóan hirdette ki a zsidókra vonatkozóan. A zsidóknak 60 napon belül be kell jelenteniük összes javukat, amelyek felett nem rendelkezhetnek szabadon. Ugyanakkor Tokióból jelenti a domei távirati iroda, hogy a csiunkingi kínai kormány állítólag Yunanban gyarmatot akar létesíteni a német zsidók számára.

— **A LEGUJABB TERMÉSJELENTÉS.** Bukarestből jelentik: A brailai piacon az idei paszulytermés előnyösebb áron kerül forgalomba, mint a múlt évi. A különbözet vagonként közel 10.000 lej. A földművelésügyi minisztériumtól kapott értesülések szerint az utóbbi napok esőzései gátolták sok helyen a mezőgazdasági munkálatokat. A termés mennyisége az esőzések folytán egyes helyeken javult, más helyeken azonban a sok esőzés, eltekintve az árvíz okozta nagy károktól, erős talajnedvességet és a termés visszahanyatlását eredményezte.

Csődöt kért a Banca Populara N. Iorga felszámoló-bizottsága

(CLUJ—KOLOZSVÁR.) A Banca Populara N. Iorga Szövetkezeti Munkásbank súlyos bonyodalmai arra készítették az intézet felszámolóját, hogy a kolozsvári törvényszéknél benyújtásuk a pénzintézet ellen a csödkérelést. Pacurariu Ioan, a felszámoló bizottság elnöke június 22-én felkereste Cojocar u törvényszéki főnököt és személyesen adta át neki a bank csödkérelését.

Értesülésünk szerint az érdekelt munkásság képviselőjében dr. Lucian Sándor ügyvéd a csödkéreléssel kapcsolatosan külön emlékiratot nyújt be a törvényszékhez és ebben fogja tájékoztatni az illetékes bírói fórumot a szövetkezeti munkásbank körül keletkezett bonyodalmakról. A csödkérelést Cojocar u törvényszéki főnök dr. Linzmayer csödbírónak osztotta ki és az első tárgyalást valószínűleg már július első napjaiban megtartják a csödkérelés ügyében. A csödkérelés előzményeiről és a szövetkezeti munkásbank bukásának okairól külön cikk-sorozatban számolunk be.

Belehalt sérüléseibe a tolató-szerelvény által elgázolt vasúti munkás

(CLUJ—KOLOZSVÁR.) Tegnap délután fél 4 óra tájban a kolozsvári állomáson súlyos szerencsétlenség történt. Egy vagon-szerelvény tolatás közben elütötte a pályatesten foglalkoskodó Popa Joan CFR munkást, akinek a vonatkerekek mindkét lábát levágták. A szerencsétlenül járt munkást dr. Maerutiu mentőorvos reszesítette első se-

gélyben bekötözve sebeit. Rendkívül súlyos állapotban vitték a kórházba, ahol nyomban műtétet hajtottak rajta végre, de a legfontosabb ápolás ellenére remára behalt sérüléseibe. A halálos kimeneteli szerencsétlenség ügyében az állomási rendőrség folytatja a vizsgálatot.

Kiknek kell jelentkezni a törvényhatósági választó-összeírásra?

(CLUJ—KOLOZSVÁR.) Illetékes helyről nyert információ szerint a községi választói névjegyzékbe való felvétel céljából — a lista összeállítása most van folyamatban — azoknak, akik az országos törvényhozási választásokkal kapcsolatosan, mint képviselői választók már összeírást nyertek, nem kell újból jelentkezniük. Jelentkezésre kötelesek azonban, a megfelelő

okmányokkal felszerelve azok a személyek, akik írni, vagy olvasni nem tudnak, de Kolozsváron illetőséggel rendelkező az idevonatkozó törvény alapján a községi tanács választásokon szavazásra jogosultak, továbbá azok a személyek, akik Kolozsváron illetőséggel bírnak, de valamilyen okból nem kerültek felvételre a képviselő választói listák összeírása során.

A francia és angol sajtó élénk megelégedéssel fogadja Súrís és Ankara megegyezését

Moszkva valószínűtlennek tartja a japánok mandzsuriai nagy légi győzelmeit

(MOSZKVA.) Illetékes körökben kijelentik, hogy semmit sem tudnak azokról a japán részről jelentett légi harcokról, amelyek japán és orosz repülőgépek között folytak volna le mandzsu területen. Hangsúlyozzák, hogy valószínűtlennek tartják azt a japán jelentést, miszerint 18 japán repülőgép le tudott volna lőni 49 orosz repülőgépet.

A FELHÍVATALOS OLASZ ÁLLÁSPONT

(RÓMA.) A felhivatalos Giornale d'Italia hangsúlyozza, hogy a valutacsempészési ügyek elszaporodása tette szükségessé az olasz kormány számára, hogy ezeknél az ügyeknél a legszigorubb büntetési rendszert, adott esetben a halálbüntetést alkalmazza.

A KINAI ZSIDÓ LETELEPÍTÉSEK ÜGYE

(SANGHAI.) A kínai központi kormány részéről megállapítják, hogy korábbiak azok a hírek, mintha Csang-Kai-Sek 100 ezer németországi zsidó kínai letelepedésére tudna biztosítani lehetőséget. Csupán a Yunan tartományban történő letelepítésről lehet szó, itt is legfeljebb tízezer zsidó menekültéről. Ezek között is elsősorban orvosok, ápolók, tanítók, műszerészek jöhetnek számításba bevándorlás és letelepedés tekintetében.

BONNET A FRANCIA-TÖRÖK EGYEZSÉGRŐL

(PÁRIS.) A francia-török egyezmény aláírása után Bonnet rádióbeszédében többek között ezeket mondotta:

— A francia-török segélynyújtási egyezmény szövege azonos a májusi angol-török nyilatkozat szövegével. Célja az, hogy teljesen párhuzamos módon biztosítsa a francia-angol-török

együttműködést. Lényegileg meghatározza az egyezmény Franciaország és Törökország lényeges támogatását a Földközi-tengerentéren esetleges támadásnál, megállapítja a segélynyújtás módját és célja a Balkán biztonságát szolgálja. Ezek a leglényegesebb pontjai. Az egyezmény egyébként senki ellen nem irányult.

SAJTÓVÉLEMÉNYEK

(LONDON.) (Rador.) A Havas jelentése szerint

angol sajtókörökben nagy megelégedéssel fogadták a török-francia egyezmény híreit,

amelyben a Közelkelet békejének komoly biztosítását látják. A párisi sajtó lelkes hangon ír az egyezményről.

A Le Jour szerint az mély visszhangra fog találni az Izlám körében és a német-olasz propaganda törekvések „eltemetését” jelentő. A „Humanité” szerint az ankarai kormánynak nagy érdeme, hogy ellenállott a tengelyhatalmak nyomásának és csatlakozott az ugynevezett békefronthoz.

RIBBENTROP JELENTÉSTÉTELRE UTAZOTT

(LONDON.) (Rador.) Berlini jelentés szerint Ribbentrop külügyminiszter tegnap Berchtsgadenbe utazott, hogy Hitler kancellárnak jelentést tegyen a nemzetközi helyzet újabb eseményeiről.

— **Nagyfontosságú kísérletek a pólai kikötőben.** Rómából jelentik: A pólai kikötőben, hír szerint olasz szakemberek bevonásával nagyfontosságú sikeres kísérletek folynak, amelyek a bajbajutott tengeralattjáró személyzetének megmentését teszik lehetővé. A kísérletet tovább folytatják.

— **Letartóztatták a gyilkosokat.** Amoiból jelentik: A rendőrség letartóztattott öt kinaít. Ezeket azzal vádolják, hogy ők ölték meg május 11-én a kulangsuai nemzetközi egyezményes területen a kínai kereskedelmi kamara elnökét.

— **Szabdlábra helyezték Széchenyi grófnót.** Budapestről jelentik: A valutacsempészés vádjával őrizetbe vett gr. Széchenyi Bálintné Bachruch Margitot a valutaügyészség kétnapi fogvatartás után szabdlábra helyezte. Kiszabadulása után a grófné az újságíróknak kijelentete, hogy bosszu áldozata lett, mert síkkasztóit feljelentette.

— **Negyvennégy áldozata van a radfonteini bányaszerencsétlenségnek.** Johannesburgból jelentik: A radfonteini bányaszerencsétlenségnek, ahol egy líffelvonó leszakadt, összesen 44 áldozata van. Huszonnégyen életüket veszítették, huszan pedig megsebesültek.

— **Kézrekerültek a juhász gyilkosai.** Bucurestiből jelentik: Tegnap a hatóságok letartóztatták azt az öt banditát, akik néhány nappal ezelőtt a főváros közelében lévő Andronachei erdőben meggyilkolták a kunyhója mellett Ilie Radu Vlaicu juhászt. A letartóztatottak beismerték tettüket. Nevüket a nyomozás érdekében egyelőre nem hozzák nyilvánosságra.

— **SZABÓ DEZSŐ KOLOZSVÁRON.** Szabó Dezső, a nagynevű magyar író, aki nemrég ünnepelte születésének 60. évfordulóját a magyar társadalom meleg szeretete mellett, a mai napon megérkezett Kolozsvárra. Szabó Dezső mint a ref. kollégium kiváló vendége részt vesz a ref. kollégiumban holnap tartandó vendiak-találkozón. Megérkezésekor az állomáson a ref. kollégium tanári kara és diákküldöttsége üdvözölték, délután 5 órakor pedig fogadja a sajtó képviselőit.

— **A MÉRNÖKÖK ÉS ÉPÍTÉSZEK MESTERKÖNYVE.** Bukarestből jelentik: A Curentul írja: „Az építőipari munkaadók emlékiratai alapján, amelyben elpanaszolták, hogy hivatásuk gyakorlásánál gyakran kénytelenek elviselni a nagyvállalkozók, különösen pedig a mérnökök és építésszek nem mindig lojális versengését, főleg a mesterkönyvek kiszolgáltatásánál. Virgil Molin, a Munkakamarák Szövetségének elnöke közben járt a munkaügyi miniszternél. E közbenjárás eredményeképpen a miniszter kórendeletet intézett az összes Munkakamarákhoz a következő értelemben: A Munkakamarák, amikor mesterkönyveket adnak ki a mérnököknek és építésszeknek ne írják be ugyanazokat ezzel egyidejűleg a kamara ipari szakosztályába is, miután azok egy másik kollégiumban, a Mérnöktestületben vesznek részt, tehát nem az iparoskategoróriában. Ezen a héten ugyanis a mérnökök és építésszek az ipartörvény előnyeit élvezhetnék az iparosok kárára.

— **Halálba menekült a feleség a családi viszály elől.** Jasiból jelentik: A Frumusița erdőségben a csendőrrárr megdöbentő leletre bukkant. Egy virágbokor mellett egy oszlásban lévő női holttestet találtak. Az áldozat fehér selyem ruhába volt öltözve és lábainál egy hatalmas elhervadt virágcsokor feküdt. Megállapították, hogy az öngyilkos Mioara Strudenski 28 éves asszonnyal azonos, aki Galatin Strudenski ismertnevű Madariaci bírtokos felesége. A fiatal asszony június 18-án összeveszett férjével, aki azzal gyanúsította, hogy egy fiatalemberrel meg nem engedett kapcsolatokat tart fenn. Emiatti elkeseredésében az erdőbe ment és ott öngyilkos lett. A csendőrség az ügyben szigorú vizsgálatot indított.

— **Megnagyobbítják a salzburgi repülőteret.** Berlinből jelentik: A salzburgi repülőteret megnagyobbítják és teljesen átalakítják. Ez lesz az első hivatalos légi repülőtér Berchtsgaden és Obelsalzburg, másszóval a Führer székhelyei számára, akinek vendégei eddig a reichenhali fürdő repülőterén szállottak le.

Danzig - Mekka - Tiencsin

Írta: HALÁSZ JÓZSEF

1.

„Ha a demokratikus hatalmak tovább folytatnák bekerítési szándékait, mi nemcsak védekezni, de támadni is fogunk. Még pedig azonnal, a világ minden táján...” Alig hat hete mondotta Mussolini e baljós szavakat s íme: a világ három különböző táján súlyos jelenségek bizonyítják, hogy a tengely államai valóban komolyan összedolgoznak. Mert csak a vak nem látja, hogy a távolkeleti tiencsini angolelleses japán blokádnál, Göbbels német propagandaminiszter közelmúlt danzigi szereplése, továbbá Jemen, Irak és Szaudi-Arábia védelmi szerződése, majd Ibn Saud küldöttének berlini tárgyalásai között szerkesztés van. Bizony, a mólkei, illetve a schliefeni taktika: „megosztva felvonulni, egységesen támadni”, már sokszor kitűnően bevált. Igen: a Tokióig megnyúlt Berlin-Róma tengely egyszerre három irányból is kísérletet tesz arra, hogy a brit köröket alaposan megzavarja. Külön-külön is súlyos jelenségek, de együttvéve meg éppen elviselhetetlennek látszó lehetőségeket jelentenek az angol kormány számára. Ezek után igazán érthető, hogy Chamberlain és Halifax mind több engedékenységét tanúsítanak Molotov és Sztalin követeléseit tekintetében. William Strang különben sem merően körvonalazott formulával ment Moszkvába. „Alkudni a végletekig”. Az angol kalmárszellemehez illően a nagy egyengetőt bizonyára ezzel az utasítással bocsátották útjára. Am a tiencsini, danzigi és arábiai események sürgetnek s Anglia számára — bármennyire zokon veszi is a Times Lloyd Gheorgheneke a Sunday Expressben megjelent biztató cikkét — nincs más lehetőség, mint hogy haladéktalanul szövetséget köt Szovjetországgal. Egyébként a Timés emberei is tudják, hogy az adott körülmények között az angol-orosz egyezség nélkülözhetetlenül szükséges. De — s ez megint az angol kalmárszelleme jele — hibának tartják a szükség-szerűség hangoztatását, mert — talán némi joggal — attól tartanak, hogy az oroszok tulságosan nagy árat szabnak majd hajlandóságuk fejében.

2.

Mindenesetre az idők roppant változásának egyik kiálló jele az is, hogy a volt miniszterelnök, aki megnyerte Anglia részére a háborút, Versailles egyik „nagy okosa” sürgeti most a szövetségesekkel való megegyezést. A béketárgyalások során ugyanis Lloyd George volt egyik leghangosabb szószólója a jelenlegi Balti-államok függetlenítésének — hogy ütköző területül szolgáljanak Szovjetországnak és az akkori angol érdekeltségek között. Sikertől is az oroszok befolyását a Balti-tengeren a lehető legszűkebb térre korlátozni. Ki gondolhatta volna azokban az időkben, hogy a földreperg, széthasított Németország hamarosan talpraáll s hatványozott erővel fogja egymás után visszarágni elvett területeit? Most Danzigon a sor. E tekintetben Göbbels ottani beszéde után semmi kétség nem foghat fenn. Már pedig ha a szabadváros viszikkerül a birodalom keretei közé, befellezik minden más hatalom balti illetve kelettengeri befolyásának is. Mert a Harmadik Birodalom elsőrendű hadibázisát szándékozik Danzigot kiépíteni, ahonnan feltétlenül kiterjesztheti hatalmát északi és északkeleti irányok felé. Nem csupán gazdasági, még csak nem is kizárólag népi szempontokból van tehát szüksége a szabad városra. Kereskedelmi kikötője van elég s jobb is. Danzigra valószínűleg e tekintetben Trieszt és Fiume sorsa vár, mert mint amazok — elvesztvén mögöttes ország-részét: Polónia — export-import forgalma előreláthatólag megbénulhat. Am mit jelenthet ez Németország terjeszkedési és ezzel összefüggő stratégiai érdekei mellett? Anglia mindezzel tisztában van s ezért folytatja lázasan a bekerítést — vagy ahogy a tekintetes

hivatalos megnevezés jelöli: „békét biztosító” munkásságának utolsó láncszemét jelentő moszkvai tárgyalásokat. Sok valószínűség szól amellett, hogy elfogja fogadni az orosz feltételeket.

3.

Hogy a Balti-államok — nyilván német nyomásra — tiltakoznak a biztosítékadás ellen? ... Azt Londonban kezdetől fogva jól tudták, hogy Moszkva aggodalmait nem ok nélkül való. Az oroszok ugyanis attól tartanak, hogy — meg nem támadási egyezmény ide, vagy oda — a Harmadik Birodalom szükség esetén — a cseh-morva területekhez hasonlóan — hirtelen rajtaütésszerűen megszállja Észk- és Lettországot. Ebben az esetben — amint egy jelentős nevű francia államférfi mondotta: — a szovjet nemcsak egy támadási fenyegetéssel, de egy tényleges támadással is számolhatna, mert a Balti-országok elfoglalása természetesen csak kezdetét jelentené az orosz határok elleni támadásnak. A könnyebb megérthetés kedvéért az idézett államférfi találó hasonlatot is mondott: „Tegyük fel — mondotta, — hogy Hollandiát katonailag megszállják, két-sékvilág egy Anglia ellenes támadás kezdetét jelentené ez, mint ahogy Belgium megszállása egy Franciaország elleni katonai támadást vezetne be.” A példa annál inkább találó, mert mint tudjuk: Anglia — természetesen a saját biztonsága jóvoltáért — Hollandia és Belgium külön kívánsága nélkül garanciát vállalt e két ország területi ép-sége biztosítására. Már pedig a Baltikum felől semmivel sem fenyegeti kisebb veszedelem a Szovjetet. Ezért, ragaszkodik most az annak idején kifejezetten ellene ütköző államokul létrehozott balti országok területének feltétlen megóvásához. És ragaszkodik az Aaland-szigetek további demilitarizálásához is. Ugyanis az egykori cári Oroszországhoz tartozott — s jelenleg Finn- és Svédországok uralma alatt álló — Aaland-szigetek katonai erődítményeit Anglia javaslatára 1920-ban lerombolták. A müncheni tárgyalások előtt azonban Anglia — ó sors iróniájával — Németországgal egyetértésben azt szerette volna, ha megint helyreállítja az Aalandi erődítményeket. Persze a Szovjet ellen. Érthető tehát Moszkva tiltakozása. És valószínű, hogy Anglia — a változott viszonyokra való tekintettel — szívesen lemond eredeti terveiről az Aaland-szigeteket illetően. Igen: mert azok megerősítése most már legfőképpen csak német érdekeket szolgálja.

4.

Időbeni sorrend szerint a tiencsini esettel kezdődött újabban a tengely védekező támadása Anglia elszigetelő kísérletét ellen. Japán zárta az angol engedményes területet és valószínűleg látszik, hogy hasonló lépésre készül a sanghaji és kulangsuji angol koncessziós területek ellenében is. Jusson esztünkbe: nincs is még két hónapja, hogy Hironimo japán miniszterelnök a sürgősen összehívott parlament előtt azt a sokatmondó bejelentést tette, hogy Japán hamarosan olyan ténykedéseket fog foganatosítani, amelyeknek politikai és katonai szempontból rendkívüli kihatásuk lehet. Már most tudni kell, hogy ugyancsak München előttig London és Tokió között — minden látszat ellenére — még mindig bizonyos kapcsolatok voltak. A többiek között fennállott és érvényben volt az egyezmény is, amelyet Anglia 1911-ben kötött Japánnal. Ez az egyezmény nagy mértékben hozzájárult Nippon imperialisztikus politikájának elősegítéséhez. Mindent, amit elért, ez alapon érte el. A szerződés kétirányú volt: úgy az orosz, mint az amerikai érdekek ellen irányult. A világháború alatt ugyan egy táborba kerültek Anglia, Amerika, Japán és Oroszország, de a történelmi események későbbi sodrában megint különváltak az utak. Am Anglia és

Japán szinte a legutóbbi időkig valamiképpen mégis összetartottak. Annál élesebbek voltak az ellentétek a szovjet és Anglia, illetve az utóbbi és Amerika között. Az Unió 1922-ben, amikor Japán már tulságosan kimutatta hódító szándékait, közös eljárásra hívta fel Nagybritániát — amit ez, a japánokkal való ismert kapcsolata miatt — visszautasított. Azóta azonban egyet-kettőt fordult a világ s Londonban most már nagy megnyugvást keltettek Cordell Hull amerikai külügyi állam-tárgyalás szavai: „Az Egyesült Államok semmiféle szép szó nem térítheti el attól, hogy a Távolkeleten Angliával egységesen lépjenek fel”. Igen: mert Washingtonban bölcsen tudják, hogy a brit birodalom megingása végzetesen befolyásolhatná Amerika távolkeleti és Csendes-óceáni érdekeit is.

5.

Tiencsin, ha nem is sarokpillére, de igen jelentős oszlopa az angol világbirodalom távolkeleti bázisainak. Mit céloz Japán a tiencsini blokáddal? Kettős célja van: egyrészt meg akarja akadályozni a kínai hadsereg részére történő hadiszállításokat, másrészt meg szeretné bénítani az angolok kínai érdekeltségeit. Mert Tiencsin Északkina legfontosabb kikötője. Délkeletre Pekingtől, a Császár-csatorna és a Pejho folyam találkozásánál fekszik, 55 kilométerre a tengertől. De a nagy óceánjáró hajók is könnyen elérhetik. Elsőrendű vasúti csomópont, közel egymillió lakosa van és kereskedelmi forgalma roppant arányú. Anglia és Franciaország 1860-ban — némi szelid nyomással — engedményes területeket kaptak itt Kinától. 1902-ben az akkori Ausztria-Magyarország hasonló jogokat szerzett, amelyeket azonban a világháború után Anglia Japán kezére játszott át... Tokió most rideg feltételeket szabott a tiencsini zárlat feloldása ellenében. Azok teljesítése egyértelmű volna a brit világbirodalom távolkeleti érdekeinek összeomlásával. És mindennek te-tejébe a Moszkvával való tárgyalások abbahagyását is követelik... A hang Jákobé, de a kéz, amely a dolgokat irányítja, Ézsaué. Vagyis: Tokió beszélt, de Berlin szabta meg a feltételeket. Japán adott esetben a sanghaji, kantoni és más angol koncessziós területek blokádirozását is kilátásba helyezte. Kockázatos játék, amelyet csak a legvégső kényszer sugallhatott. Mi lehet a kimenetele? Minden bizonytalan, csak az bizonyos, hogy a tiencsini és egyéb eseményeket egyazon központból irányítják. Ilyen — Anglia szempontjából — veszedelemes jelenség a többiek között az a védelmi szerződés is, amelyet a közelmúltban Jemen, Irak és Szaudi-Arábia kötöttek egymással.

6.

Hogy megértjük a dolog roppant jelentőségét, tudnunk kell, hogy mindhárom arab ország Angliának köszönheti létét. A világháború nagy hatással volt az arab félsziget politikai és gazdasági életére. Tudjuk, hogy az angol Lawrence ezredes — természetesen felsőbb megbízásból — fellázította az arabokat a török birodalom ellen, egységes államot ígérve nekik szolgálataik fejében. E helyett azonban hat különböző országot létesítettek, nehogy egy egységes arab birodalom bármikor is fenyegethesse a brit impérium érdekeit. Csakhogy az arab nép lelkeben lángrobbant a nemzeti öntudat és az egységre való törekvés. Ibn Saud, Hedzsasz királya a világháború után felkapta a jelszót és Mekkát fővárosul választva, egységesítette az Arabia belsejében fekvő Nedzsetet a Vörös-tenger keleti partján fekvő Hedzsasszal és Aszirrall. Anglia — kénytelen-kelletlen — eleinte jó szemmel nézte ezt a törekvést, mert az arab félsziget déli csucsán levő Jemenben az olaszok nagy befolyásra tettek szert. Sikertől is összeugratni a két országot egymással, de az 1934-ben létrejött békeszerződéssel Szaudi-Arábia és

Jemen arra kötelezték egymást, hogy szemmel tartják közös érdekeiket és harmadik féllel semmiféle külön megállapodást nem kötnek. Ez újabb lépés volt az egységes arab állam felé, s a Jemen-Irak és Szaudi-Arábia közötti védelmi egyezmény folytatása a megkezdett utnak. Ez már komoly veszedelem jelent Nagybritániára nézve, annál is inkább, mert az egyezmény mögött nagyon helyesen a Berlin-Róma tengely kezét sejtik. Hogy a feltevés mennyire helytálló, bizonyítja az is, hogy Ibn-Saud, a leghatalmasabb arab király a napokban bizalmas küldöttet menesztett Berlinbe az ottani körökkel való tárgyalás céljából... Mussolini szavai tehát nagyon is hamar valóra váltak: a tengelyhatalmak a világ minden táján támadják Anglia legkönynyebben megsebezhető pontjait.

7.

Hiába volt tehát az angolok legújabb Palesztina-politikája is. És hiába a Fehér könyv, mert semmiféle ígérettel nem tudják többé az arabok feltámadt nemzeti öntudatát lecsendesíteni. Már pedig a közelkeleti arab országok magatartása abban a játszmában, amely a világgazdasági javak újraelosztásáért, pontosabban szólva, a világhatalomért folyik, egyáltalán nem mellékes jelenség. A háború alatt Anglia tapasztalhatta, hogy mit jelent az akkor még jóformán alig felfegyverzett arab törzsek megmozdulása. Önálló állami létük során ezek az arab népek jelentékeny módon felfegyverkeztek, sőt, mint Szaudi-Arábia példája mutatja: többé-kevésbé repülőgépekkel és tankokkal is rendelkeznek már. A brit hajóvonalak legfontosabbika a Földközi-tengeren és a Szezi-csatornán át vezet a Vörös-tengerre, illetve az Indiai óceánra a távolkeleti és ausztráliai gyarmatbirtokok felé. Borzalmas zavarokat idézhetne elő Nagybritánia életében, ha az arabok adott esetben — megfelelő támogatással a hátuk mögött — megbénítani igyekeznének a Vörös-tengeri angol hajózást. A tengely vezetői ugy látszik ügyes sztratégák. Legalább is erre vall a Danzig-Mekka-tiencsini zavarok egyidőben való kirobantása. Angliának és Franciaországnak ugyancsak fel kell készülniük, hogy megfelelő eréllyel és biztonsággal kivédhessék a három oldalról jövő koncentrikus támadást. Annál is inkább, mert az olasz-spanyol meleg barátkozás arra enged következtetni, hogy a Földközi tenger nyugati medencéjében is valami nem várt meglepetést tartogatnak a számukra. Ezek a lehetőségek minden bizonnyal jelentős mértékben meggyorsítják majd az angol-orosz egyezség kedvező befejezését...

**Megnyerő
lesz külseje**

HA



CZINK

**által tisztított és
festett ruhában jár**

Apróhirdetések

APRÓHIRDETÉSI ÁRAINK: Szavanezt 1 lej, vastagabb betűkkel 2 és 3 lej, Jelleg és cím nélküli hirdetések kezelése 5 lej. Legkisebb hirdetés ára 10 lej. Csak portózási jellegű leveleket továbbítunk és csakis válaszbélyeggel ellátott levelekre válaszolunk. Apróhirdetéseket csak a közlési díj előzetes lefizetése mellett vesszük fel. Hivatalos óra reggel 8-tól este 7-ig. Hirdetéseket aznap megjelenésre csak délelőtt 10 óráig vesszük fel.

VILLANYONDOLÁS, hullámos, minden kellemetlen érzéstől mentesítve, 8 havi garancia, 150 lejűl. Nizza-hölgyfodrászat, Cal. Reg. Ferdinand 30. (6743)

ADÁS-VÉTEL

ARANYFOGAKAT, ékszereket, (akár tört állapotban), gyémánt és briliáns köveket állandóan vesszünk. Casa Orologelor, Cluj, Piața Mihai Viteazul 11. szám. (T2274)

ÜZLET megszűnése miatt szövet, selyem zefír, vászon, tobralko, mindenféle textilmaradékok kiadásra. Cal. Reg. Ferdinand 53. udvarban. (VT2363)

INGYEN

szedjük fel (első esetben) nálunk vett harisnyát villanyszemfelszedő géppel. „Star” C. M. Foch 1 és Memorandului 8. (T2332)

SELYMEK különleges mintákban, fehér kabát szövetek és férfi gyapjú szövetek érkeztek. Sámuel, Str. Măloasă 19. (9311)

GYEREKKOCSIT,

sportkocsit mielőtt vásárolna, jöjjön a kis-korúak fogházába, STR. FABRICA DE ZAHAR 47. Legszebb, legmodernebb típusok **GYÁRI ÁRBAN** kaphatók. (9279)

NE adja el arany- ezüst tárgyait, csakis Szilágyi ékszerésznek, Str. Reg. Maria 7. mivel a beváltás a bukaresti legmagasabb napi árfolyam szerint folyósítatik. (T2276)

TORDAI sóbányafürdőn 4 éves többszörös villa, családi okokért eladó. Téli lakás is alkalmas. Levélcim: Turda, Str. Emnescu 14. Sándor Józsefné. (VT2309)

FORDSON traktorok, MÁV cséplők 930 2 drb. elevátor, 1 herefejtő Hoffer garancia, szakszerűen kijavítva, olcsón szabadkézből eladók elköltözés miatt. R. Pogăceanu, Tg.-Mures, Str. Baba Novac 12. (VT2323)

Szép nyári szandálokat és női és gyermekcipőket a legolcsóbban csak a

„POPULAR”-ban

vásárolhat. Calea Begele Ferd. No. 10. Az udvarban.

DERMATA mellett, Precutul Opris 7. ju lius 1-re szoba, spesz kiadó. Értekezni háztulajdonosnál, Str. Balcescu 17. (9298)

BELVÁROSI ház 200 ezer lejért eladó. Cim a kiadóban. (9382)

ARGEMAN szőnyeg, alig használt férfi felöltő és öltöny, két ágy eladók. Strada Dacia 3. Apartament 16. (9444)

1000 Hofer Fordsonnal 720 Hofer hátul zsákos osztályozó henger és toklászolás, 14-es Astra motor, nagyon jókarban azonnal eladó, Papp, Sic gépész. (V9454)

RÉSZLETRE vásárolhat női és férfi szandált és cipőt, ridikült, linoleumot üveg, porcellánt, petrolux fűzőt, rövid és kötött árut, stb. Csak hitelképes vendéket szolgálunk ki. Deák, Cal. Reg. Ferdinand 131. (9465)

TOPOLYA háló, mindenféle bútorok olcsón eladók. Cal. Decabal 3. Veszék használt bútorokat. (9308)

SÜRGÖSEN és olcsón eladó egy újonnan épített házastelek C. Reg. Carol II. végén. Str. Vasile Ranta 15. (9368)

ELADÓ tizedes mérleg 600 kg, súlyra, Hess gyártmány, Megtekinthető Turda, Str. Eminescu 33. Érdeklődők forduljanak Cluj, Cal. Marechal Foch 44. parter 3-a. alá. (V 9388)

EGY gyermek rézagy olcsón eladó. Str. Muncitorilor 32. (9390)

25 ÉVE fennálló fűszer és csemegeüzlet átadó jó vevőkörrel, áruval, vagy áru nélkül a központban. „Csemege” jellegre. (9411)

ORSZÁGUTI versenykerékpár eladó. Ért.: Str. Pelagia Rosie 15. sz. (9429)

80 hold kolozsvári kaszáló termése eladó. Str. Pietroasă 14-a. (9430)

KERESEK jövedelmező nagy családi házat a belvárosban 1,200,000, vagy 1,400,000 lej körül. Komoly ajánlatok a kiadóba „Komoly” jellegre. (9457)

JÓKARBAN lévő mézeskannákat megvételre keresek. Cim a kiadóban. (9439)

FAJTISZTA angora gyapjú nyulak angol és német fajta, kapható. Str. Negru Vodă 13. (9434)

SÜRGÖSEN eladó bekerített telek 900 négyzetméter, 165 ezer amelyből 50 ezer bankadósság, 3 év alatt fizetendő. Str. Pop Reteganu 24. (9458)

AJTÓK, dupla ablakok, használtak üvegezve olcsón eladók. Mezei, Cal. Moșilor 60. szám. (9469)

MINDENKI TUDJA MEG!

HETI 50 LEI

részletfizetésre

vásárolhat női és férfi

cipőket

elsőrendű minőségben leszállított olcsó árak mellett.

„ARCO”

STRADA MEMORANDULUI 25.

RICHTPLATNI olcsón eladó. Garázs, Cal. Moșilor 60. (9470)

LUXUS autó Bianchi kitűnő karban, prima gumikkal jutányosan eladó. Box garázs, Cal. Moșilor 60. Cluj. (9471)

ELADÓ 4 darab új 14x50-es külső és belső gumi, egyhatod lóerős és egy 4 lóerős villanymotor, 1 centrifugál szivattyú motorral. Str. Cloșca 8., telefon 30.44. (9481)

ELADÓ egy mérleg 15 mázsáig mér. Str. Marechal Foch 92. (9338)

KÉZISTRÁFKOCSIT keresünk megvételre. Ajánlatokat kértészetbe, Str. Marechal Foch 80. (9516)

SZIVATTYUS kutak üzembehelyezve, gyári áron kaphatók. Str. Negru Vodă 1. (T2266)

FAJTISZTA gyönyörű 6 hetes farkaskutyák eladók. Érdeklődni az Apostol gyógyszerárban. (9544)

ELADÓ 720-as esélőgarnitúra, eredeti szoftiros és golyóscsapágyas, motorral, teljes felszereléssel, kifogástalan állapotban. Megtekinthető Bartalus Lajosnál Frata, jud. Cluj. (2375)

HÁLÓSZOBA berendezés, tveges könyv szekrény, villanylámpa eladók. Cim a kiadóban. (9376)

TEXTIL kötöttáruüzlet tartományi városban nagyon előnyös feltétel mellett átadó. Fiatal erőnek egzisztencia. Cimeket „Egzisztencia” jellegre kiadóhivatal továbbít. (V 9420)

ASZTALOK, székek eladók, bodega, cukrászda, tejcsarnokokba alkalmasok. Str. Regală 5. (9406)

SÜRGÖSEN eladó 2 szoba, konyhás ház. Str. Horea 1. (9300)

ÓCSKA ruhákat, téli kabátokat veszek igen nagy választékban, olcsón eladók. Grünfeld, Str. Regina Maria 14. (9401)

ELADÓ házastelek, nagy kerítél. Str. Plugarilor 68. (9448)

ÁRAMVONALAS, csukott, jó állapotban lévő Citroen kocsi eladó. Dr. Lengyel szanatórium, Cluj, Str. Gojdu 3-a. (T2369)

FÜRDŐRUHÁKAT és nadrágokat minden elfogadható árban árusítunk. Weitzner, Str. Matei. (9141)

1000 DRB. nyári férfi és gyermek ingeket nagyon olcsó árban detailban árusítunk Weitzner, Str. Matei. (9502)

ÓCSKARUHÁKAT jó árban eladhat, olcsón vásárolhat Grósznál, Str. Memorandului 4. Kapualatt. (9474)

HÁZAT, vagy villát keresek megvételre. Cimeket „kp. 800.000.” Jellegre kiadóba. (9485)

ÜVEGFALAT, 5-6 méter hosszút vendék. Solid gépüzem, Cal. Reg. Carol II. 92 sz. (9520)

ELADÓK jókarban lévő asztalok és hosszú padok, ablakok. Megtekinthető Str. Văii 7., házfelügyelőnél, Munkásotthon. (9528)

HASZNÁLT ablakok és ablaktok eladók. Str. Balcescu 15. (9529)

OSZLOPKALYA és szalagarnitúra eladó. Str. Cicio Pop 66. szám. (9530)

1-2 kerékű taliga eladó. Cal. Reg. Ferdinand 132. Barabás. (9556)

ÓCSKARUHÁKAT és télikabátokat magas árban veszek. Házhoz is megyek. Grünfeld, Str. Memorandului 6. (9553)

JÓKARBAN lévő 26 számú női bicikli eladó. Cal. Reg. Ferdinand 133. (9560)

VARRÓGÉPET, jókarban lévő keresek. Str. Gojdu 6. ajtó 2. (9567)

ZÁLOGCÉDULÁKAT mindenről legmagasabb árban vesz az Intim régiségüzlet, Str. I. Maniu 6. (9574)

ELADÓ kis Citroen márkájú autó, 4 személyes, 6 és fél kg benzint fogyaszt, jó állapotban, 22 ezer lej. Birolul Increderea P. Unirii 18. Tel.: 2332. (9581)

SCHÖBERFOTELEK, hencserek, mindenféle használt bútor, varrógépet veszek, eladók. Bizományi eladásra minden félélt elfogadok. Szabó, Str. Dogarilor 3. (9583)

ELADÓ használt ablakok. Str. Cernăuți 20. (9584)

MÉLY gyermekkocsi jókarban eladó. Str. Jasilor 18. (9591)

ELADÓ 7 hetes farkaskölyök kutyák. Str. Moldovei 15. (9594)

ELADÓ motorkerékpár, teljesen jókarban, biciklipermiszel is használható. Str. Ep. N. Ivan 50. ajtó 5. (9597)

EGY gyermek sportkocsi eladó. Str. Mico 50-a. (9599)

SÜRGÖSEN eladó egy háromszobás, komfortos ház 1000 mm, területek 350 ezer, 80 ezer Albina Bank teherrel átvehető, parcellák 60.000-500 ezer lejig a város minden részében. Házak elkezdve 50 ezer lejtől 500 ezer lejig. 500 ezer lejtől 6 millióig, 9 és 10 százalék nettó bérjövődellel és villák a város minden negyedében. Vevők és eladók forduljanak az alanti céghez, a legnagyobb előnyben részesülnek a kiszolgálásnál. Érdeklődni lehet Crăciunas Gavrilă, Str. Amos Frăncu 1. (9600)

SÜRGÖSEN eladó egy 4 szobából és mellékhelyiségekből álló ház. Str. Petru Pal, Posta József. (9545)

ELADÓ modern, finomkivitelű kombinált szobák, hálóberendezések, rőlkamier, modern fotelek, műasztalok. Str. Fr. David 3. (9535)

FAJTISZTA nőstény spitz eladó, vagy egyéb tárggyal cserélhető. Cim a kiadóban. (9561)

EGY szép kis családi ház eladó. Str. Spre Sopor 8. (9566)

KONYHABERENDEZÉS, teljesen új, modern eladó. Str. Vultur 16. Donat-ut 80. betérő. (9557)

ÁLLÁST KERES

RUHÁK, szvetterek kötését, függönyök, terítők horgolását gyorsan és olcsón vállalom. Str. Vulcan 26. (9499)

GYERMEKTELEN házaspár hámesteri állást keres. Cim a kiadóban. (9398)

TISZTESSÉGES fiatal asszony vagyok, szeretnék Bukaresztbe elmenni gyermek mellé, beszéllek románul, magyarul és a háztartásban is segítök. Cim: Zsuzsika Pap József frizeria, Cojocna, juđ. Cluj. (VT2374)

JÓMEGJELENÉSŰ fodrászsegéd mester könyvvél állást keres. Cimeket „Jó üzletben” jellegre. (V 9482)

EGY jó háziasszony beteg gondozását, vagy bármilyen háztartás vezetését vállalná. Német leány elmenne vidékre 1-2 gyermek mellé. Ért.: Str. I. Maniu 2. Apartament 7. (9503)

CSEPLŐ gépész állást keres. Str. V. Popovici 14-a. (9563)

LAKATOS (lokomobil) gépész vizsgával autógén és villanyhegesztési gyakorlattal rendelkező, valamint víz és villany szerelési tapasztalattal bír, központi fűtést, vagy ehhez hasonló állást keres. Cim a kiadóban. (9596)

VENDÉGLŐBE kiszolgálónak elmenne egy jobb leány. „Szerény II.” jellegre. (9552)

KISZOLGÁLÁSBAN jártas leány kanyértüzetbe elmenne július 1-re. Reg. Carol 75. (9551)

10.000 lej készpénzzel rendelkező urinő alkalmazást keres. Leveleket „Készpénz” jellegre a kiadóba kérek. (9547)

ÁLLÁST KAPHAT

BEJÁRÓNÓT keresek. Str. Paris 22. (9494)

ÁPOLÓNÓK állandó alkalmazásra adják be címüket e lap kiadóhivatalába „Ápolónó” jellegre. (9348)

IRODAI gyakornokleányt keresünk. Magyar, német nyelvtudást, irógépelésbeni jártasságot kívánunk. Ajánlatokat „Gyakornok” jellegre a kiadóba. (T2347)

HÖLGYFODRÁSZ segédet, vagy segédnőt, jó munkakerőt felveszek. Ugyanott tanulókat és gyakornokokat is alkalmazok. Cim a kiadóban. (9301)

NŐI varráshoz kézimunkást felveszek. Cim a kiadóban. (9591)

JÓMEGJELENÉSŰ, nagykoru komoly leányokat keresünk táncosnőnek, csak minden okmánnal rendelkezők jöhetnek számításba. Str. Filipescu 9. sz. (Óvár.) (9426)

KERESEK ügyes kézüleányt, vagy szakácsnőt fürdőre, panzióba, aki ilyen helyen vagy nagy uriháznál volt. Cim: Ursus, Piața Unirii 19. (V 9522)

MINDENEST keresek vidékre. Információt kaphat Kazintzitol. Str. Bădescu 9. (9525)

TISZTESSÉGES bejárónót keres gyermektelen házaspár. Tessler, Str. Memorandului 10., et. I. (9539)

HÁZMESTER kerestetik azonnali felvételre. Értekezhetni az emeleten, Cal. Victoriai 43. szám. (9543)

HÖLGYFODRÁSZ tanuló felvétetik. Baier, Str. Regina Maria 36. (9546)

VARRÓLEÁNY és tanulóleány felvétetik. Izsák Mariska, Str. Cotita 5. em. (9555)

MASAMOD leányokat alkalmazásra keres Kató szalon, Str. Duca 1. (9572)

MÉRLEGLAKATOS segédet azonnalra keresek. Grünwald Cluj, Decebal 23. (9559)

KÜLÖNFÉLÉK

FÜRDŐRUHÁKAT és mindenféle kötött árut szakszerűen javít és alakít „Mercur” kötőde. P. Carolina 5. (9441)

SORSA, jövője mindenkit érdekel. Küldjön be néhány sor írást és csodát fog látni. „Corvino” Cluj, Str. Mico 44. (T2340)

IZLETES házikoszt kihardásra kapható. Str. Ep. Ioan Lemeni 4. (9423)

BÁRO Bánffy Dániel Fugadi fajborai 6-leányka kivételre 30, Szürke barát 24, Rajnai rizling 24. Házi étkezés ebéd 25-30, vacsora 20. Szilveszter Péternél, Strada Moșilor 6. (9425)

CFR Mandat de transport birtokosai előnyös feltételek mellett szereshetik be fájukat Lázár fatermelő cégnél, Str. Gh. Băritu 28-a. (8935)

A CLUJI Pincérek Segélyező Egyesülete Str. V. Goldis 17., vezetősége felkéri a fatermelő cégeket, hogy 30 51 elsőrendű hasábos bükk tűzifa házhoz való leszállítására fenti címre ajánlatukat adják le. A leszállítás hívásra és címre történne. (9487)

Terhes női vizelet

elsőtől ötödik hónapig literenként 12 lejért vesszünk. Érdeklődni:

Dr. VITÁLYOS

orvosnál, Cal. Reg. Ferdinand 62.

TÁRSNAK keresek egy jómegejelenésű komoly női fodrászt, lehet nő is, aki mesterséggel rendelkezik. Cim a kiadóban. (9565)

BETÁRSULNÉK szolid, rentábilis vállalkozás párszáz ezer lejjel. Részletes ajánlatok „Megélhetés” jellegre. (9573)

SZÁLLODA ÉS KÁVÉHÁZ, modern, komplett berendezéssel, idegenforgalmu, 25.000 lakosu városban, igen kedvező feltételek mellett bérbeadó. Bővebb leírásért, ajánlatok kiküldésére a jövő jellegre a kiadóba. (VT 2379)

OLASZ nyelvtant és nyelvtelket kezdők és haladók részére a legújabb és legkényelmesebb elsajátítható rendszer szerint tanítók előnyös feltételek mellett. Cimeket „Olasz nyelv” jellegre kérek. (9592)

ELVESZETT egy fehér, fekete, barna-fekete foltos drótszerű foxterrier a Szent György hegy alatt, Tommy névre hallgat. Megtalálójára 500 lej jutalomban részesül. Cal. Reg. Carol II. 121. alatt. (9593)

75 százalékos kedvezményvel, 50 ezer lej készpénz garanciával utazói képviselőket keres. Bővebb rentábilis üzlethez betársulna. Cim a kiadóban. (9578)

KIADÓ LAKÁS

KIADÓ szoba, konyhás szaniteria lakás. Str. Pietroasă 5. Ért.: P. Unirii 18. Ügyvédi iroda, dr. Ince Béla. (9446)

SZOVÁTAN a Csetri-villában központban szép egészséges szobák kiadók, földszinti és emeleti. Árak 1 ágyas szoba 50 lej, 2 ágyas szoba 100 lejtől. Előjegyzéseket elfogadok. Cim: Csetri-villa. Baia Szovata. (VT 2259)

SZOVÁTAN előkelő villa Sándor János és Phlepsz előszobában félárak 1 és kétágyas terrászos szobák, elsőrendű panzió, külön egy szoba konyhaszámítással, kiadók. (V 9521)

STANA üdülőtelepen legolcsóbban nyaralhat újonnan épült villában. Teljes pénz. Előszobán ár. Cim: Vila nouă, Stana Jud. Cluj, telefon: Cluj: 12-18. (9118)

KIADÓ újonnan épített házban három, kettős és egy szobás, komfortos lakások, külön egy szoba vízkagylóval. Cal. Reg. Ferdinand 22. (9305)